

# hp psc 2170 series all-in-one





מדריך עזר

© Copyright Hewlett-Packard Company 2003

כל הזכויות שמורות. אין לצלם, להפיק מחדש או לתרגם חלק כלשהו של המסמך לשפה אחרת, ללא הרשאה מוקדמת בכתב מחברת Hewlett-Packard.

מוצר זה כולל בתוכו טכנולוגית PDF של Adobe, הכוללת יישום של LZW שרשיונו לפי U.S. Patent 4,4458,302.



Acrobat והלוגו Adobe הם סימנים מסחריים רשומים או Adobe סימנים מסחריים של Adobe Systems Incorporated בארצות הברית ו/או במדינות/אזורים אחרים.

זכויות יוצרים של חלקים © 1989-2003 HP Series. Palomar Software Inc. 1710 בוללת טכנולוגית מנהל התקן Palomar - מלפת שרשיונה שייך www.palomar.com ,Software Inc.

© זכויות יוצרים Apple זכויות יוצרים ©. Computer, Inc.

Apple, הלוגו של Mac ,Apple, הלוגו של Apple, הלוגו של MacOS. MacOS ו-Macintosh ,Mac ,Apple Computer, Inc. הטחריים של בארה"ב ובמדינות/אזורים אחרים.

מספר פרסום: Q3066-90167

מהדורה ראשונה: ינואר 2003

הודפס בארה"ב, מקסיקו, גרמניה או קוראה.

Windows NT® ,Windows®, Windows XP® ,Windows ME® ו- Windows 2000® הם ימנים מסחריים רשומים בארה"ב של Microsoft Corporation.

Intel® ו- Pentium® הם סימנים מסחריים רשומים של Intel Corporation.

#### הודעה

המידע הכלול במסמך זה עשוי להשתנות ללא הודעה מוקדמת ואין לפרשו כהתחייבות של חברת Hewlett-Packard.

חברת Hewlett-Packard אינה אחראית בצורה כלשהי לטעויות העשויות להופיע במסמך זה, ואף אינה אחראית בצורה כלשהי, בין אם במפורש או במרומז, לחומר זה, כולל אך לא מוגבל לאחריות משתמעת של סחירות והתאמת המוצר למטרה מסוימת.

חברת Hewlett-Packard אינה אחראית לכל נזק מקרי או תוצאתי הקשור או הנובע מהאספקה, הביצועים, או השימוש במסמך זה וביישום המתואר בו.

**הערה:** מידע תקינה ניתן למצוא בסעיף "מידע טכני" של מדריך זה.



במקומות רבים, העתקת הפריטים הבאים אינה חוקית. אם קיים ספק, בדוק תחילה עם נציג משפטי.

- מסמכי סוכנויות ממשלתיות:
  - דרכונים
  - מסמכי הגירה
    - מסמכי גיוס
- תגי, כרטיסי או סמלי זיהוי
  - בולים ממשלתיים:
    - בולי דואר
    - תלושי מזון
- המחאות או הוראות משיכה בנקאיות של סוכנויות ממשלתיות
  - שטרות כסף, המחאות נוסעים או המחאות כסף
    - תעודות פיקדון •
- עבודות מוגנות על-ידי זכויות יוצרים

#### מידע בטיחות

1

5

#### אזהרה! למניעת שריפה או סכנת התחשמלות, אל תחשוף מוצר זה לגשם או לסוגי לחות כלשהם.

על מנת להפחית את סכנת הפגיעה כתוצאה משריפה או התחשמלות בעת שימוש במוצר זה, פעל תמיד בהתאם לאמצעי הזהירות הבסיסיים.

#### אזהרה! אפשרות לסכנת התחשמלות.

- קרא והבן את כל ההוראות שמופיעות בפוסטר ההתקנה.
  - 2 השתמש רק בשקע חשמל מוארק בעת חיבור היחידה למקור חשמל. במקרה שאינך בטוח אם השקע מוארק, פנה לחשמלאי מוסמך.
  - 3 מלא אחר כל האזהרות וההוראות הרשומות על מוצר זה.
  - 4 נתק מוצר זה מהחשמל לפני ניקוי.
  - אל תתקין ואל תשתמש במוצר זה בקרבת מים, או כאשר אתה רטוב.
  - 6 התקן את המוצר בצורה בטוחה על משטח יציב.
- 7 התקן את המוצר במיקום מוגן שבו אין סכנה שמישהו ידרוך על הכבל, או יתקל בו ושבו הכבל לא יינזק.
  - אם המוצר אינו פועל כראוי, עיין בעזרה המקוונת לפתרון בעיות.
- 9 המוצר אינו כולל חלקים שמיועדים לטיפולו של המשתמש. לקבלת שירות, פנה לעובדי שירות מוסמכים.
  - 10 השתמש באזור מאוורר היטב.

# תוכן עניינים



1	קבלת עזרה	1
2	סקירה של הלוח הקדמי	3
	ערכת לימוד	3
	שימוש ב- hp psc עם מחשב	6
3	טעינת מסמכי מקור וטעינת נייר	9
	טעינת מסמכי מקור	9
	טעינת נייר	9
	טעינת מעטפות	11
	טעינת נייר צילום 4x6 אינץ'	12
	hagaki טעינת גלויות או כרטיסי	12
	עצות לטעינת סוגי נייר אחרים למגש הנייר	13
	הגדרת סוג הנייר	14
	הגדרת גודל הנייר	14
4	שימוש בכרטיס צילום	17
	מהו כרטיס צילום	17
	הכנסת כרטיס צילום	18
	שמירת קבצים במחשב	18
	hp photo & imaging gallery	19
	הדפסת גיליון הגהה	19
	השלמת גיליון ההגהה	19
	הדפסת תצלומים על-ידי סריקת גיליון ההגהה	20
	הדפסת תצלומים נבחרים ישירות מכרטיס צילום	21
	כיצד להדפיס תצלומים באיכות מיטבית	22
	תפריט אפשרויות עבור פקודות כרטיס צילום וגיליון הגהה	23
5	שימוש בתכונות ההעתקה	25
	הכנת עותקים	25
	ביצוע עבודות העתקה מיוחדות	28
	עצירת העתקה	31
	אפשרויות העתקה	31
6	שימוש בתכונות הסריקה	33
	סריקת מסמך מקור	33
	עצירת סריקה	34
	לימוד נוסף	35

37	תחזוקת ה-hp psc	7
37	ניקוי משטח הזכוכית	
37	ניקוי תומך המכסה	
37	ניקוי החלק החיצוני	
38	עבודה עם מחסניות הדפסה	
42	שחזור ערכי ברירה המחדל של היצרן	
42	הגדרת משך הזמן לחסכון בחשמל	
43	הגדרת מהירות גלילה	
43	הגדרת משך השהיית הודעה	
43	אפשרויות תפריט Setup	
45	מידע נוסף על התקנה	8
45	בעיות אפשריות בהתקנה	•
47		
47	קביעת זווית התצוגה של הלוח הקדמי	
48	חיבור ה- ho psc למחשב	
48	הסרה והתקנה מחדש של תוכנת hp psc	
51	מודוו נוכנו	a
51	נוין עסני	5
52	דו ישות נועו פת	
53	מפרנון בדפסב	
53	מפרנוים ושל ושלי הדפחה	
54	מפרנון בער סא או או פטא	
54	מפרנוי ברנויס צילום	
54	מפרטי פרס פירום	
55	מפרט סי קר מפרט פיזי	
55	מפרנו חשמל	
55	מפרטים מריבתיים	
55	מפרטים נוספים	
55	תוכנית ניהול סביבתי למוצר	
56	הודעות תקינה	
61	קרלת תמיכה ל- hn nsc 2170 series	10
61	קברל תמיכה ומידע נוסף מהאינטרנט	
61	ין–י הבי פיו זבי ל ביסין המירה לקוחות של מh	
63	הכות היחידה למשלוח	

65	11 מידע אחריות
65	שירות במסגרת אחריות
65	שדרוגי אחריות
65	החזרת hp psc 2170 series לשירות
65	הצהרת הגבלת אחריות גלובלית של Hewlett-Packard
69	אינדקס

# קבלת עזרה



**מדריך העזר** כולל מידע על השימוש ב- HP PSC וכן מספק סיוע נוסף בפתרון בעיות עבור תהליך ההתקנה. **מדריך העזר** מכיל גם מידע על אופן הזמנת חומרים מתכלים ועזרים, מפרטים טכניים, תמיכה וכן מידע בנושא אחריות.

הטבלה שלהן מציגה מקורות מידע נוספים עבור ה- HP PSC.

תיאור	עזרה
פוסטר ההתקנה מספק הוראות להתקנה והגדרת תצורה של ה- HP PSC. הקפד להשתמש בפוסטר הנכון שמתאים למערכת ההפעלה שברשותך Windows או Macintosh).	פוסטר התקנה
ה- HP Photo & Imaging Help מספקת מידע מפורט על השימוש בתוכנה עבור ה-HP PSC.	HP Photo &Imaging Help
למשתמשים ב- Windows: עבור ל- HP Director ולחץ על Help (עזרה).	
למשתמשים ב- Macintosh: עבור ל- HP Director, לחץ על Help ולאחר מכן לחץ על hp photo and imaging help.	
למשתמשים ב- Windows: ב- HP Director, לחץ על Help. פתח את הספר Windows: ב- Help, לחץ על HP Photo. (פתרון בעיות) ב- HP Photo & Imaging Help ולאחר מכן עקוב אחר הקישורים לפתרון בעיות כלליות וכן קישורים לעזרת סדרטbleshooting ספציפי עבור PSC שברשותך. פתרון בעיות זמין גם מתוך הלחצן Help שמופיע בהודעות שגיאה מסוימות.	עזרה בפתרון בעיות
למשתמשים ב- Macintosh: פתח את Apple Help Viewer, לחץ על hp photo and imaging troubleshooting ולאחר מכן לחץ על hp psc 2170 series.	
	עזרה ותמיכה טכנית
http://www.hp.com/support	דרך האינטרנט
אתר האינטרנט מספק גם תשובות לשאלות נפוצות, עצות לפתרון בעיות ותיקוני תוכנה.	
לאחר התקנת התוכנה, באפשרותך לגשת לקובץ Readme מהתקליטור HP PSC 2170 Series או מתיקיית תוכנית HP PSC 2170 Series. הקובץ Readme כולל מידע של הרגע האחרון שאינו מופיע ב <b>מדריך העזר</b> או בעזרה המקוונת. כדי לגשת לקובץ Readme, בצע את הצעדים הבאים:	קובץ Readme
למשתמשים ב- Windows: עבור לשורת המשימות של Windows, לחץ על התחל (Start), הצבע על תוכניות (Programs) או כל התוכניות All Programs), הצבע על HP SC 2170 Series הצבע על HP PSC 2170 Series ולאחר מכן בחר את View the Readme File (הצג את הקובץ Readme).	
למשתמשים ב- Macintosh: עבור אל התיק HD:Applications:HP PSC Software.	
למשתמשים ב- Windows: לחיצה על Help (עזרה) בתיבת דו-שיח מציגה מידע על אפשרויות והגדרות בתיבת הדו-שיח.	עזרת לתיבת דו-שיח

# סקירה של הלוח הקדמי

באפשרותך לבצע פעולות רבות באמצעות שימוש בלוח הקדמי או בתוכנת HP PSC.

גם אם אינך מחבר את HP PSC למחשב, באפשרותך להשתמש את הלוח הקדמי כדי להעתיק מסמכים או תצלומים, להדפיס גיליון הגהה עבור כרטיס צילום ולהדפיס תצלומים מכרטיס צילום. ניתן לשנות מגוון רחב של הגדרות באמצעות לחצני הלוח הקדמי ומערכת התפריט.

### ערכת לימוד

ערכת לימוד קצרה זו מלמדת אותך כיצד להשתמש ב-HP PSC כדי להעתיק, להתאים הגדרות העתקה ולהדפיס דוח. זו אינה הדרכה מקיפה; מטרתה לידע אותך ללוח הקדמי וללחצנים השונים. ידרשו כעשר דקות כדי להשלים את ערכת ההדרכה ולאחר מכן תוכל לערוך ניסיונות משלך.

**הערה:** אנו ממליצים מאוד כי תתנסה בהדרכה זו לפני שתתחיל להשתמש ב- HP PSC למטלות היומיומיות.

בחן את תוכן העניינים או האינדקס כדי ללמוד אודות מטלות לוח קדמי אחרות המכוסות במדריך מקוון זה.

- לפני שתתחיל
- תכונות הלוח הקדמי
  - ביצוע העתקה
  - שיפור ההעתק
- הלחצן setup (הגדרה)

#### לפני שתתחיל

בצע את הדברים הבאים:

- די להתקין את ה- HP PSC, בצע את ההוראות בפוסטר ההתקנה. עליך להתקין
   את תוכנת ה-HP PSC לפני שתחבר את ה-HP PSC למחשב.
- .9 ודא שנייר טעון במגש הנייר. אם הנך נזקק למידע נוסף, ראה **טעינת נייר** בעמוד.
- הכן תצלום צבעוני או תמונה הקטנים מגודל Letter או A4. התמונה תשמש לביצוע מטלות ערכת הלימוד.
  - השג מסמך בן שנים-שלושה עמודים. השתמש בו לביצוע פעילות לימודית.

#### תכונות הלוח הקדמי

בחן את האיורים שלמטה וזהה את מיקום הלחצנים על הלוח הקדמי.



מטרה	לחצן
<b>. הפעלה</b> ): הפעלה או כיבוי של ה-HP PSC.	1
<b>ביטול)</b> : עצירת עבודה, יציאה מתפריט או יציאה מהגדרות. Cancel	2
<b>Copy (העתקה)</b> : בחירת פונקצית ההעתקה. לחצן דולק מסמן כי נבחרה פונקצית ההעתקה. ברירת המחדל היא לחצן דולק.	3
סריקה): בחירת פונקצית הסריקה. לחצן דולק מסמן כי נבחרה פונקצית סריקה. Scan	4
Photo Card (כרטיס צילום): בחירת פונקצית כרטיס צילום. לחצן דולק מסמן כי נבחרה פונקצית כרטיס צילום. השתמש בלחצן זה כדי להדפיס תצלומים מכרטיס צילום או כדי לשמור תצלומים במחשב.	5
<b>הגדרה)</b> : משמש לשם גישה למערכת תפריט לצורך דוחות ותחזוקה. Setup	6
<b>Proof Sheet (גיליון הגהה)</b> : משמש להדפסת גיליון הגהה כאשר בחריץ כרטיס צילום הוכנס כרטיס צילום. גיליון הגהה מציג תמונות ממוזערות של כל התצלומים בכרטיס הצילום. באפשרותך לבחור תצלומים בגיליון ההגהה ולאחר מכן להדפיס תצלומים אלה על-ידי סריקת גיליון ההגהה.	7
<b>חץ שמאלי</b> : משמש לגלילה דרך ההגדרות, או כדי למחוק תו אחד בכל פעם מערך טקסט.	8
<b>חץ ימני</b> : משמש לגלילה דרך ההגדרות.	9
(אפשרויות): משמש להצגת אפשרויות העתקה, סריקה, או אפשרויות הדפסה של Scan (לאפשרויות): משמש להצגת אפשרויות העתקה, סריקה, או אפשרויות הדפסה של כרטיס צילום. לחץ על Option או על Photo Card ולאחר מכן לחץ על סלשנות את האפשרויות עבור הפונקציה שנבחרה. באפשרותך להציג גם אפשרויות עבור הפונקציה שנבחרה על ידי לחיצה ברציפות על Scan ,Copy או Photo Card.	10
Enter: בחירה או שמירה של ההגדרה המוצגת.	11
לוח מקשים נומרי): משמש להזנת ערכים. Keypad (לוח מקשים נומרי): משמש להזנת ערכים.	12
<b>Start Black (התחל שחור)</b> : התחלת עבודת העתקה, סריקה, או הדפסת כרטיס צילום בשחור-לבן.	13
<b>ארחל צבעוני)</b> : משמש לעבודת העתקה, סריקה, או הדפסת כרטיס צילום Start Color בצבע.	14

סקור את יתרת העזרה של HP PSC 2170 Series כדי ללמוד כיצד לבצע שינויים אחרים ולהשתמש בתכונות האחרות.

#### ביצוע העתקה

בצע את ההוראות שלמטה כדי ליצור העתק צבעוני מהתצלום או התמונה צבעוניים.

1 פתח את מכסה ה-HP PSC והנח את התמונה עם הפנים כלפי מטה בפינה הימנית התחתונה של משטח זכוכית הסורק כשצדי המקור נוגעים בקצה הימני והתחתון.



.Start Color לחץ על 2

לו רצית לשמור את התמונה במחשב, היית לוחץ על Scan ולאחר מכן על

Color Start. לצורך ערכת לימוד זו, המשך בהכנת העותק.

ברירת המחדל היא עותק בודד. לחיצה על הלחצן Start Color ב-HP PSC מדפיסה אוטומטית עותק צבעוני אחד של התמונה שעל משטח הזכוכית. לו לחצת על הלחצן Start Black, ה- HP PSC הייתה מכינה עותק בודד בשחור-לבן של התמונה הצבעונית.

#### שיפור העותק

- 1 ללא הזזת התצלום או התמונה ממשטח הזכוכית, לחץ על הלחצן Copy, או על לחצן Options, ולאחר מכן לחץ על כדי להגדיל את מספר העותקים ל- 2.
  - 2 לחץ על Start Black בלוח הקדמי.

ה- HP PSC מכין שני העתקים של התמונה בשחור-לבן.

שים לב שלא נאלצת לעשות דבר לבד מבחירה במספר העותקים ולחיצה על מקש התחלה. כעת, תשנה הגדרה נוספת לפני הכנת העתקים נוספים.

- לחץ על הלחצן Copy, או על לחצן Options ולאחר מכן לחץ על 🕙 כדי להגדיל את מספר העותקים ל- 3.
  - 4 לחץ על Options עד להופעת Reduce/Enlarge (הקטנה/הגדלה).
- (מותאם אישית **5** לחץ על <sup>®</sup>עד שבתצוגת הלוח הקדמי מופיע **100% Custom** (מותאם אישית 100% (100% מותאם לחץ על 100%).

השתמש באפשרות זו כדי להקטין ולהגדיל את התמונה.

- . לחץ על 🖾 עד להופעת 75% ולאחר מכן לחץ על 6
  - לחץ על Start Color בלוח הקדמי. 7

ה- HP PSC מדפיס שלושה עותקים צבעוניים של התמונה, מוקטנים ל- 75% מגודלם המקורי. אם אינך רוצה להמתין שתי דקות לחץ על Cancel.

בהמשך, תשתמש באפשרות **Fit to Page** (התאמה לעמוד) כדי להגדיל את התצלום.

- 9 לחץ על Options עד להופעת Reduce/Enlarge (הקטנה/הגדלה).
  - .Fit to Page לחץ על 🕑 עד להופעת 10
  - .Start Color לחץ על Start Black או 11

מודפס עותק של התצלום וממלא עמוד שלם.

### setup הלחצן

הלחצן Setup (הגדרה) מאפשר לך להיכנס למערכת התפריט שבה הנך משתמש כדי לשנות הגדרות סריקה וכן לבצע תחזוקה ולהדפיס דוחות.

.**Setup** לחץ על 1

מופיע תפריט המשנה הראשון.

- 2 לחץ ברציפות על Setup כדי להציג את כל תפריטי המשנה. תפריטי המשנה הם:
  - (הדפסת דוח) 1: Print Report -
    - (תחזוקה) 2: Maintenance -
- .Enter לחץ על Setup לחץ על להופעת Print Report ולאחר מכן הקש 3
- דוח בדיקה עצמית) ולאחר מכן הקש (דוח בדיקה עצמית) אחר מכן הקש Self-Test Report לחץ על 🖻 4. Enter

מודפס דוח בדיקה עצמית.

בכך מסתיימת ערכת הלימוד הקצרה.

סקור את יתרת העזרה של HP PSC 2170 Series כדי ללמוד כיצד לבצע שינויים אחרים ולהשתמש בתכונות האחרות.

## שימוש ב- hp psc עם מחשב

אם תתקין את התוכנה HP PSC במחשב בהתאם ל**פוסטר ההתקנה**, באפשרותך לגשת לכל תכונות ה-HP PSC באמצעות שימוש ב- HP Director.

### hp photo & imaging director -סקירה של ה

HP Director זמין דרך קיצור דרך של שולחן העבודה.

#### למשתמשים ב- Windows

- בצע אחת מהפעולות הבאות: 1
- לחץ פעמיים על הסמל **hp director** שעל שולחן העבודה.
- בשורת המשימות של Windows, לחץ על התחל, הצבע על תוכניות או כל
   התוכניות (XP), הצבע על hp Psc 2170, בחר 100, הארט של האחר
   מכן בחר hp photo & imaging director.
- HP בתיבה Select Device (בחירת התקן), לחץ כדי לראות את רשימת התקני 2 מותקנים.
  - .hp psc 2170 בחר את 3

ה- Director מציג רק את הלחצנים המתאימים להתקן שנבחר.



hp photo & imaging director

מטרה	תכונה
<b>Select Device (בחירת התקן)</b> : השתמש בתכונה זו כדי לבחור מתוך רשימת מוצרי HP שמותקנים את המוצר שבו ברצונך להשתמש.	1
<b>Settings (הגדרות)</b> : השתמש בתכונה זו כדי להציג או לשנות הגדרות שונות של התקן HP כגון הדפסה, סריקה, העתקה, או פריקת תמונה.	2
<b>Scan Picture (סריקת תמונה)</b> : סריקת תמונה והצגתה ב-HP Photo & Imaging Gallery.	3
<b>Scan Document (סריקת מסמך)</b> : סריקת טקסט והצגתו בתוכנית עריכת טקסט שיועדה לכך.	4
Make Copies (ביצוע העתקים): הצגת חלון דו-השיח Copy שבו באפשרותך לבחור את איכות ההעתקה, מספר העותקים, הצבע, הגודל ולהתחיל בצילום.	5
HP Photo & Imaging (הצגה והדפסה): הצגת ה- HP Photo & Imaging שבה באפשרותך להציג ולערוך תמונות, להשתמש Gallery ב- Gallery (הדפסה יצירתית), להכין ולהדפיס אלבום HP Creative Printing (הדפסה יצירתית), להכין ולהדפיס אלבום תמונות, לשלוח תמונה לאינטרנט או להעתיק תמונה ליישום אחר.	6
<b>Unload Images (פריקת תמונות):</b> שמירת תמונות מכרטיס צילום למחשב.	7
Help (עזרה): מספקת גישה ל- HP Photo & Imaging Help המספקת עזרה לתוכנה, סיור במוצר ומידע לפתרון בעיות.	8
לחץ על חץ זה כדי לקבל עצות לכלים, המסבירות כל אחת מהאפשרויות ב- Director.	9

#### Macintosh -למשתמשים ב

- בצע אחת מהפעולות הבאות:
- עבור 9 OS, לחץ פעמיים על הסמל **HP Director** שעל שולחן העבודה.
  - עבור SS X, לחץ פעמיים על הסמל HP Director שעל ה- OS X.

האיור הבא מציג חלק מהתכונות הזמינות באמצעות ה- HP Director עבור Macintosh. עיין במקרא לקבלת הסבר קצר לגבי תכונה מסוימת.



OSX עבור ,macintosh עבור hp photo and imaging director

מטרה	תכונה
<b>Unload Images (פריקת תמונות</b> ): פריקת תמונות מכרטיס צילום.	1
<b>Scan Picture (סריקת תמונה)</b> : סריקת תמונה והצגתה ב-HP Photo and Imaging Gallery.	2
השתמש ברשימה נפתחת זו כדי לבחור מתוך רשימת מוצרי HP שמותקנים את המוצר שבו ברצונך להשתמש.	3
Scan Document (סריקת מסמך): סריקת טקסט והצגתו בתוכנית עריכת טקסט שיועדה לכך.	4
	5
	6
Maintain Printer (תחזוקת מדפסת): פתיחת כלי העזר של המדפסת.	7
HP Photo and Imaging Gallery (הצגה והדפסה): הצגת HP Photo and Imaging Gallery, שבו באפשרותך להציג ולערוך תמונות.	8

# טעינת מסמכי מקור וטעינת נייר



ניתן לבצע עותקים של מסמכי מקור המונחים על משטח הזכוכית. באפשרותך להדפיס ולהעתיק על מגוון סוגי נייר, במשקלים ובגדלים שונים ועל שקפים. עם זאת, חשוב שתבחר את סוג הנייר המתאים ותוודא שהוא טעון נכון ושאינו פגום.

## טעינת מסמכי מקור

באפשרותך להעתיק או לסרוק כל מסמך מקור על ידי הנחתו על משטח הזכוכית.

הערה: רבות מאפשרויות ה- Reduce/Enlarge (הקטנה/הגדרה) כגון Fit to Page (התאמה לעמוד) או Poster (פוסטר) לא יפעלו כשורה אם משטח הזכוכית ותומך המכסה אינם נקיים. לקבלת מידע נוסף, ראה ניקוי משטח הזכוכית בעמוד 37 וניקוי תומך המכסה בעמוד 37.

1 הרם את המכסה והנח את מסמך המקור כשפניו כלפי מטה בפינה הימנית הקדמית על משטח הזכוכית, כשצדי המסמך נוגעים בשוליים הימניים והקדמיים. חשוב להשתמש בפינה הימנית הקדמית בעת השימוש בתכונת ההעתקה.

**עצה:** אם אתה מעתיק משקף (כלומר, המקור מודפס על שקף), הנח דף נייר לבן על השקף. על השקף.



סגור את המכסה. 2

### טעינת נייר

להלן ההליך הבסיסי לטעינת נייר. קיימים שיקולים ספציפיים לטעינה של סוגי נייר, שקפים, גלויות ומעטפות מסוימים. לאחר שתבחן הליך זה, ראה **עצות לטעינת סוגי נייר** אחרים למגש הנייר בעמוד 13, <mark>טעינת נייר צילום 6 k k אינץ'</mark> בעמוד 12, <mark>טעינת</mark> מעטפות בעמוד 11 וטעינת גלויות או כרטיסי hagaki בעמוד 12.

לקבלת מידע על בחירת נייר להדפסה והעתקה, ראה recommended papers (ניירות מומלצים) וכן papers to avoid (ניירות שיש להימנע מהם) ב- HP Photo &Imaging Help. לקבלת תוצאות מיטביות, התאם את הגדרות הנייר בכל החלפה של סוג נייר או גודל נייר. לקבלת מידע נוסף, ראה **הגדרת סוג הנייר** בעמוד 14.

#### כדי לטעון את מגש הנייר

1 הסר את מגש ההזנה והזז את מובילי הרוחב והאורך של הנייר למצבם הקיצוני ביותר.

**הערה**: דיאגרמות המוטבעות על המגש הפלט מספקות עצות להתקנת מחסניות ההדפסה. בנוסף, מסופקת גם כתובת אתר התמיכה www.hp.com/support למוצרי HP PSC.



- 2 הקש עם הערמה על משטח שטוח כדי ליישר את קצוות הנייר ולאחר מכן בדוק בנייר את הדברים הבאים:
- ודא שאין בנייר קרעים, אבק, קמטים ושהקצוות אינם מגולגלים או מקופלים.
- ודא שכל הנייר בערמה הוא מאותו סוג וגודל, אלא אם כן אתה עובד עם נייר צילום.
- הכנס את הנייר למגש הנייר כשהצד שמיועד להדפסה פונה כלפי מטה, עד שייעצר. אם אתה משתמש בנייר מכתבים, הכנס את ראש הדף תחילה.

הקפד לא להשתמש בפחות מדי או יותר מדי נייר. ודא שערמת הנייר כוללת מספר גיליונות, אך אינה גבוהה מחלקו העליון של מוביל האורך של הנייר.



4 הסט פנימה את מובילי הרוחב והאורך של הנייר עד שיעצרו בקצוות הנייר. ודא שערמת הנייר מונחת ישר במגש הנייר ומותאמת תחת לשונית מוביל האורך של הנייר.



. החזר את מגש הפלט למקומו



הוצא במלואו את המאריך של מגש הפלט כדי למנוע את נפילת הנייר 6 המודפס מהמגש.



### טעינת מעטפות

השתמש בתכונת ההדפסה של התוכנה שבה הנך משתמש כדי להדפיס מעטפות ב-HP PSC. קיימות שתי שיטות עבודה עם מעטפות ב- HP PSC. *אל* תשתמש במעטפות מבריקות או עם תבליטים, או במעטפות עם סגרים מתכתיים או חלונות.

 אם אתה מדפיס מעטפה בודדת, החלק את המעטפה לחריץ המעטפות הנמצא בצדו הימני ולכיוון חלקו האחורי של מגש הפלט. הכנס את המעטפה כשדש המעטפה כלפי מעלה ומצד משמאל, כפי שמוצג באיור. החלק את המעטפה עד לעצירתה.



 אם אתה מדפיס מעטפות מרובות, הסר את כל הנייר מהמגש הנייר והכנס ערמה של מעטפות למגש עד שייעצרו, כאשר דש המעטפה כלפי מעלה ושמאלה (הצד שמיועד להדפסה למטה).



התאם את מוביל רוחב הנייר למעטפות (היזהר שלא לכופף את המעטפות). ודא שמעטפות מתאימות לתוך המגש (אל תעמיס יתר על המותר).

לקבלת פרטים על עיצוב טקסט להדפסה על מעטפות, עיין בקובצי העזרה של תוכנת מעבד התמלילים.

# 'טעינת נייר צילום 4x6 אינץ

להלן ההליך לטעינת נייר צילום בגודל 4x6 אינץ' (10 x 15 ס"מ) ב- HP PSC.

1 הסר את כל הנייר ממגש הנייר ולאחר מכן החלק ערמה של נייר צילום לתוך המגש עד שתיעצר.

ודא שהצד המיועד הדפסה (המבריק) פונה כלפי מטה.

אם לנייר הצילום שבו אתה משתמש יש לשוניות עם פרפורציה, טען את נייר הצילום כך שהלשוניות קרובות אליך. עיין בסמלים המוטבעים על מגש ההזנה המציינים את אופן הטעינה של חומרי הדפסה עם לשוניות.



2 התאם את מוביל רוחב הנייר כנגד ערמת ניירות הצילום ולאחר מכן החלק את מוביל אורך הנייר עד שייעצר.

ודא שניירות הצילום מותאמים בתוך המגש (אל תעמיס יתר על המותר).

**הערה:** הקפד להגדיר את סוג הנייר ואת גודל הנייר לפני ההדפסה. ראה **הגדרת סוג נייר** בעמוד 14 ו**הגדרת גודל נייר** בעמוד 14.

# hagaki טעינת גלויות או כרטיסי

להלן ההליך לטעינת גלויות או כרטיסי hagaki.

1 הסר את כל הנייר ממגש הנייר ולאחר מכן החלק את ערמת הכרטיסים לתוך המגש עד שתיעצר.

ודא שהצד להדפסה פונה כלפי מטה.



2 התאם את מוביל רוחב הנייר כנגד הכרטיסים ולאחר מכן החלק את מוביל אורך הנייר עד שייעצר.

ודא שהכרטיסים מותאמים בתוך המגש (אל תעמיס יתר על המותר).

# עצות לטעינת סוגי נייר אחרים למגש הנייר

הטבלה הבאה מציגה קווים מנחים לטעינת סוגים מסוימים של נייר ושקפים. לקבלת תוצאה מיטבית, כוונן את הגדרות הנייר בכל שינוי של סוגי נייר וגודלי נייר. לקבלת מידע נוסף, ראה **הגדרת סוג הנייר** בעמוד 14.

צות	ע	נייר
נייר HP Premium Inkjet Paper: אתר את החץ האפור בצד הדף שאינו מיועד להדפסה ולאחר מכן הכנס את הנייר כאשר צד החץ פונה כלפי מעלה.	•	HP ניירות של
נייר צילום HP Premium או Premium Plus: טען את הצד המבריק (צד ההדפסה) כלפי מטה. תחילה, טען תמיד חמישה גיליונות נייר רגיל לפחות למגש הנייר ולאחר מכן הנח את נייר הצילום על גבי הנייר הרגיל.	•	
שקפים HP Premium Inkjet Transparency Film: הכנס את השקפים כך שהפס הלבן (עם החצים והלוגו של HP) יימצא בראש השקף ויכנס ראשון למגש.	•	
מדבקות לגיהוץ HP Inkjet T-Shirt Transfer Iron-On: ישר לחלוטין את המדבקות לגיהוץ לפני השימוש; אל תשתמש בגיליונות מסולסלים (למניעת הסתלסלות, שמור את המדבקות לגיהוץ אטומות באריזה המקורית עד למועד השימוש). הזן ידנית גיליון בודד, כאשר הצד שאינו מיועד להדפסה פונה כלפי מטה (הפס הכחול פונה כלפי מעלה).	•	
כרטיסים HP Linen Greeting Cards ,HP Greeting Cards, או HP Felt-Textured Greeting Cards: הכנס למגש ערמה קטנה של נייר כרטיסי ברכה של HP עד שתיעצר, כשהצד שמיועד להדפסה פונה כלפי מטה.	•	
השתמש תמיד בגיליון מדבקות בגודל letter או A4 שמיועד לשימוש עם מוצרי הזרקת דיו של HP (בדומה למדבקות Avery Inkjet) וודא שתאריך הייצור של המדבקות אינו עולה על שנתיים.	•	מדבקות (פועל רק בהדפסה)
אוורר את חבילת המדבקות כדי לוודא שאין דפים שדבוקים זה לזה.	•	
הנח ערמה של גיליונות מדבקות מעל נייר רגיל במגש הנייר, כאשר הצד שמיועד להדפסה פונה כלפי מטה. <i>אל</i> תכניס בכל פעם גיליון מדבקות אחד.	•	
כנס ערמת גלויות או כרטיסי hagaki למגש הנייר עד שתיעצר, כשהצד שמיועד הדפסה פונה כלפי מטה. הנח את הגלויות בצמוד לצדו הימני של מגש הנייר, צמד את מוביל רוחב הנייר לצד השמאלי של הגלויות ולאחר מכן החלק את וביל אורך הנייר עד שייעצר.	ה לו ה	hagaki גלויות וכרטיסי (פועל רק בהדפסה)

עצות	נייר
נייר כרזות רציף מוכר גם כנייר מחשב או נייר z-fold. • לפני טעינת נייר כרזות, הסר כל נייר אחר ממגש הנייר ולאחר מכן הסר את מגש הפלט.	נייר רציף (כרזה) (פועל רק בהדפסה)
<ul> <li>אם אתה משתמש בנייר כרזות שאינו של HP, השתמש בנייר במשקל 75 גרם ואוורר את הנייר לפני הטעינה.</li> </ul>	
<ul> <li>ודא שערמת נייר הכרזות מכילה לפחות חמישה דפים.</li> </ul>	
<ul> <li>הסר בזהירות את שולי הפרפורציה, אם קיימים, משני צדי ערמת הנייר, פתח</li> <li>וקפל מחדש את הנייר, כדי לוודא שהדפים אינם דבוקים זה לזה.</li> </ul>	
<ul> <li>הנח את הנייר במגש הנייר כך שהקצה שאינו מחובר נמצא בראש הערמה.</li> <li>הכנס את הקצה הראשון למגש הנייר עד שייעצר, כפי שמוצג באיור למטה.</li> </ul>	
<ul> <li>החזר את מגש הפלט למקומו.</li> </ul>	

### הגדרת סוג הנייר

ברירת המחדל של סוג הנייר היא Automatic (אוטומטית) ברוב המקרים, זיהוי הנייר יעשה על-ידי ה- HP PSC וההגדרות יותאמו אוטומטית. אם ברצונך להשתמש בסוג נייר שונה, כדוגמת נייר צילום, שקפים, מדבקות לגיהוץ, או נייר חוברות, הזן את הנייר למגש הנייר. לאחר מכן, ניתן לשנות את הגדרות סוג הנייר כדי להבטיח איכות הדפסה מיטבית.

HP ממליצה על הגדרות סוג נייר בהתאם לסוג הנייר שבו שנמצא בשימוש. הגדרה זו מתייחסת לאפשרויות העתקה או כרטיס צילום בלבד. אם ברצונך להגדיר סוג נייר עבור הדפסה ממחשב, הגדר את המאפיינים בתיבת הדו-שיח Print (הדפסה) של התוכנה.

- (העתקה) או Photo Card (כרטיס צילום), אם אינם דולקים עדיין. 1 לחץ על 1
  - (סוג נייר). אפשרויות) עד להופעת Paper Type (סוג נייר). 2
    - לחץ על 🕑 עד להופעת סוג הנייר המתאים. 3
    - 4 הקש Enter לבחירת סוג הנייר המופיע בתצוגה.

### הגדרת גודל הנייר

ניתן להשתמש בגודל Letter או A4 עבור ה-HP PSC. אם אתה מדפיס תצלומים מכרטיס צילום, באפשרותך להשתמש גם בנייר צילום בגודל 4x6 אינץ' (10 x 15 ס"מ). השתמש בנוהל הבא כדי להגדיר גודל נייר להעתקה או לאפשרויות כרטיס צילום.

- . לחץ על Copy או Photo Card, אם אינם דולקים עדיין 1
- (גודל נייר). לחץ על Options עד להופעת 2
  - . לחץ על 🕑 עד להופעת גודל הנייר המתאים 3
  - 4 הקש Enter לבחירת גודל הנייר המופיע בתצוגה.

כדי למנוע חסימות נייר, הסר ניירות ממגש הפלט לעיתים קרובות. קיבולת מגש הפלט תלויה בסוג הנייר ובכמות הדיו שבשימוש. לקבלת מידע נוסף על קיבולת מגש הפלט, ראה **מידע טכני** בעמוד 51.

# שימוש בכרטיס צילום



# מהו כרטיס צילום?

אם המצלמה הדיגיטלית שלך משתמשת בכרטיס צילום לשמירת תצלומים, באפשרותך להכניס את כרטיס הצילום ל- HP PSC כדי להדפיס או לשמור את הצילומים.

באפשרותך להדפיס **גיליון הגהה**, שעשוי להתפרס על פני מספר עמודים, המציג תמונות ממוזערות של תצלומים ששמורים בכרטיס הצילום ולהדפיס מתוך כרטיס הצילום, אפילו אם HP PSC אינו מחובר למחשב.

ה- HP PSC יכול לקרוא את כרטיסי הצילום HP PSC יכול לקרוא את כרטיסי הצילום HP PSC, Memory Stick וכן SecureDigital. כל אחד מכרטיסי צילום אלה יכול להכיל עד 128 MB של זיכרון.

ב- HP PSC ארבע חריצים שונים להכנסת כרטיס צילום, המוצגים באיור למטה עם כרטיס הצילום שמתאים לכל חריץ.



כרטיס הצילום של IBM Microdrive וכרטיס הצילום של Compact Flash משתמשים בחריץ זהה, כפי שמוצג באיור הבא.



הערה: ב- HP PSC, אפשר להשתמש רק בכרטיס צילום אחד בכל פעם.

הערה: כברירת מחדל, Windows XP יפרמט כרטיס צילום CompactFlash של 64MB או יותר בפורמט FAT32. מצלמות דיגיטליות והתקנים אחרים משתמשים בפורמט FAT32 (FAT16) אינם יכולים לפעול בכרטיס מפורמט בפורמט FAT32. ניתן לפרמט את כרטיס CompactFlash שבמצלמה שלך או לבחור בפורמט Windows XP. כדי לפרמט את כרטיס מסובלו למא שישבו פועל Windows XP.

## הכנסת כרטיס צילום

לאחר שצילמת במצלמה דיגיטלית, באפשרותך להדפיס את התצלומים מייד או לשמור אותם ישירות במחשב.

הכנס את כרטיס הצילום לחריץ המתאים במדפסת. 1

כרטיס הצילום מוכנס כהלכה, הלחצן Photo Card (כרטיס צילום) שבלוח האשר כרטיס הצילום מוכנס כהלכה, הלחצן ELD מליד החריץ מהבהבת.

2 בתצוגת הלוח הקדמי מופיע ... Reading camera photo card... (קורא כרטיס צילום של המצלמה...). במהלך גישה לכרטיס, הנורית שליד חריץ הכרטיס מהבהבת באור ירוק.

כאשר HP PSC מסיים את קריאת הכרטיס, הלחצן Photo Card מפסיק להבהב ונשאר דלוק (On) והנורית שליד חריץ הכרטיס מפסיקה להבהב.

- 3 הודעה אחרת מופיעה ומציגה את מספר הקבצים שנמצאו בכרטיס הצילום ובעקבותיה מופיעה בקשה לשמור או להדפיס את התצלומים.
  - (שמור במחשב) Save to PC 1
  - (הדפס תצלומים) Print Photos 2

**הערה:** באפשרותך להסיר את הכרטיס ללא חשש רק כאשר ה- LED שליד החריץ אינו דולק.

#### כרטיסים שהוכנסו בצורה לא נכונה

אם הכנסת כרטיס צילום הפוך, הנורית שליד חריץ הכרטיס מהבהבת בצבע כתום והודעת שגיאה עשויה להופיע על הלוח הקדמי כמו למשל backwards (כרטיס הצילום הוכנס הפוך) או Card is not fully inserted (הכרטיס לא הוכנס במלואו).

### שמירת קבצים במחשב

באפשרותך לשמור ישירות מכרטיס צילום למחשב. כאשר אתה שומר תצלומים במחשב, באפשרותך להציג אותם באמצעות HP Photo & Imaging Gallery, לערוך אותם, ליצור קולאז' של תצלומים ודפי אלבום – עומדות בפניך אינסוף אפשרויות.

כאשר אתה מחובר למחשב, עליך לשמור את כל התצלומים במחשב. פעולה זו מאפשרת לך לשוב ולהשתמש בכרטיס הצילום.

- .HP PSC ודא כי כרטיס הצילום מוכנס לחריץ המתאים ב-
- 2 לחץ על 1 כאשר בתצוגת הלוח הקדמי מופיע Save to PC.

פעולה זו שומרת את כל התצלומים מכרטיס הצילום במחשב באמצעות תוכנת HP PSC.

עבור Windows: כברירת מחדל, הקבצים נשמרים בתיקיות חודש ושנה, בהתאם לתאריך שבו צולמו התצלומים. התיקיות נוצרות בתיקייה C:\MyDocuments\MyPictures. באפשרותך לשנות את ברירת המחדל של המיקום או את התיקיות שבהן נשמרים הקבצים.

עבור Macintosh: הקבצים נשמרים במחשב במיקום שנקבע כברירת המחדל בספרייה HardDrive/Documents/HP All-in-One Data/Photos.

# hp photo & imaging gallery

אפשר להשתמש ב- HP Photo & Imaging Gallery להצגת קובצי תמונות ולעריכתם. אפשר להדפיס תמונות, לשלוח תמונות בדואר אלקטרוני או בפקס למשפחה ולחברים, להעלות תמונות לאתר באינטרנט, או להשתמש בתמונות בפרוייקטים של הדפסות משעשעות ויצירתיות באמצעות HP Photo & Imaging Gallery.

בעת שמירת קובצי כרטיס תצלומים במחשב, HP Photo & Imaging Gallery נפתח אוטומטית ומציג תמונות ממוזערות (גרסאות קטנות) של התמונות.

עבור Windows: אם ברצונך לפתוח את HP Photo & Imaging Gallery במועד מאוחר יותר, פתח את Director ולחץ על סמל View & Print (הצגה והדפסה), שנמצא במרכז חלון Director.

עבור HP Photo & Imaging Gallery אם ברצונך לפתוח את HP Photo & Imaging Gallery במועד מאוחר יותר, פתח את Director ולחץ על View & Print (הצגה והדפסה).

## הדפסת גיליון הגהה

Proof Sheet (גיליון הגהה) הוא דרך פשוטה ונוחה לבצע הדפסת תצלומים ישירות מכרטיס צילום ללא צורך במחשב. **גיליון הגהה**, היכול להתפרס על מספר עמודים, מציג תמונות ממוזערות של התצלומים השמורים בכרטיס הזיכרון.

שם הקובץ, מספר האינדקס והתאריך מופיעים מתחת לכל תמונה ממוזערת.

לאחר הדפסת **גיליון ההגהה**, מלא את העיגולים בעיפרון או עט שחור והנח את **גיליון** ההגהה על גבי משטח הזכוכית. **גיליון ההגהה** נסרק והדפסות של התצלומים מופקות אוטומטית, ללא מחשב.

- הכנס את כרטיס הצילום לחריץ המתאים במדפסת. 1
  - .Proof Sheet לחץ על הלחצן

הלוח הקדמי מציג את ההודעה:

Proof Sheet

(ב = 1) **1 = Print 2 = Scan** (ב = הדפסה 1

.1 לחץ על 3

גיליון ההגהה מודפס.

אם כרטיס הצילום מכיל יותר מ- 20 תצלומים, תתבקש לבחור תצלומים. ניתן לבחור את כל התצלומים, שיודפסו על עמודים מרובים, או את 20 התצלומים האחרונים שיודפסו של עמוד יחיד.

**הערה:** באפשרותך להשתמש במספר האינדקס שמופיע ב**גיליון ההגהה** כדי לבחור את התצלומים שיודפסו. מספר זה עשוי להיות שונה מהמספר שיוחס לתצלום במצלמה הדיגיטלית שלך. אם הוספת או מחקת תצלומים מכרטיס הצילום, תצטרך להדפיס פעם נוספת את **גיליון ההגהה** כדי לראות את מספרי האינדקס החדשים.

# השלמת גיליון ההגהה

לאחר שתדפיס גיליון הגהה (מוצג בהמשך), כפי שמתואר ב**הדפסת גיליון הגהה**, באפשרותך לבחור תצלומים שיודפסו.

	3 simple	photo proof she steps to print photos fr	eet om camera card	hp psc 2170 all-in-one
step 1: to sele	ect photo(s), fill in bul	bble(s) underneath with	n a dark pen.	00•
<u>.</u>				
O 1 Sep 8 2001 DSCF0072.JPG	O 2 Sep 8 2001 DSCF0073.JPG	O 3 Sep 8 2001 DSCF0074.JPG	O 4 Sep 8 2001 DSCF0075.JPG	O 5 Sep 8 2001 DSCF0077.JPG
-				
O 6 Sep 8 2001 DSCF0078.JPG	O 7 Sep 8 2001 DSCF0079.JPG	O 8 Sep 8 2001 DSCF0080.JPG	O 9 Sep 8 2001 DSCF0084.JPG	O 10 Sep 22 2001 DSCF0173.JPG
Û.				
O 11 Sep 22 2001 DSCF0174.JPG	O 12 Sep 22 2001 DSCF0175.JPG	O 13 Sep 22 2001 DSCF0176.JPG	O 14 Sep 22 2001 DSCF0177.JPG	O 15 Sep 23 2001 DSCF0178.JPG
O 16 Sep 28 2001 DSCF0200.JPG	O 17 Sep 28 2001 DSCF0202.JPG	O 18 Sep 28 2001 DSCF0203.JPG	O 19 Sep 28 2001 DSCF0204.JPG	O 20 Sep 28 2001 DSCF0205.JPG
step 2: select print options select only one choice per section	number of prints:image 0 2O single3O double4	size (in.): x 3 x 5 0 5 x 7 x 6 8 x 10	paper size:bord frame0 4 x 6 0 8 1/2 x 110	
step 3: place sheet on scanner glass at front right corner. Press proof sheet, then 2.				

- 1 בחר את התצלומים שיודפסו על-ידי מילוי העיגולים שמתחת לתמונות הממוזערות שבגיליון ההגהה בעט כהה.
- 2 בחר את מספר העותקים שיודפסו, גודל התמונה, גודל הנייר וסגנון המסגרת על-ידי מילוי העיגולים בצעד 2 של גיליון ההגהה.
  - 6 הנח את גיליון ההגהה בפינה הימנית הקדמית של משטח הזכוכית של הסורק כשפניו כלפי מטה, כשצדי המסמך המקורי נוגעים בשוליים הימניים והקדמיים, לאחר מכן סגור את המכסה.

# הדפסת תצלומים על-ידי סריקת גיליון ההגהה

לאחר שהדפסת והשלמת גיליון הגהה (ראה **הדפסת גיליון הגהה** בעמוד 19 ו**השלמת גיליון הגהה** בעמוד 19), באפשרותך להדפיס תצלומים מכרטיס הצילום על-ידי סריקת גיליון ההגהה.

**הערה:** ייתכן שתרצה להשתמש במחסנית הדפסה לצילום לקבלת איכות הדפסה מעולה במיוחד. כאשר מותקנות מחסנית הדפסה צבעונית ומחסנית הדפסה לצילום, מתקבלת מערכת של שישה סוגי דיו. לקבלת מידע נוסף, ראה **עבודה עם מחסניות** הדפסה בעמוד 38.

- 1 ודא כי כרטיס הצילום שמשמש להדפסת גיליון ההגהה מוכנס לחריץ המתאים ב- HP PSC.
  - טען את הנייר המתאים, כגון נייר צילום, למגש הנייר. 2
    - . הנח את גיליון ההגהה על משטח הזכוכית.
    - 4 לחץ על Proof Sheet, ולאחר מכן לחץ 2.

משטח הזכוכית נסרק ו- HP PSC מדפיס את התצלומים שציינת בגיליון ההגהה.

### הדפסת תצלומים נבחרים ישירות מכרטיס צילום

**הערה:** בעת הדפסת תצלומים, עליך לבחור אפשרויות של סוג הנייר הנכון ושיפורי תצלום. ייתכן שתרצה גם להשתמש במחסנית ההדפסה לצילום לקבלת איכות הדפסה מעולה במיוחד. לקבלת מידע נוסף, ראה **עבודה עם מחסניות הדפסה** בעמוד 38.

באפשרותך להדפיס:

- תצלומים נבחרים
- יותר מעותק אחד של תצלום נבחר
- קובץ Digital Print Order Format (פורמט סדר הדפסה דיגיטלי -DPOF) שנוצר על-ידי המצלמה.

#### הדפסת תצלומים בודדים

אם אינך יודע את מספר האינדקס של תמונה, ייתכן שתרצה להדפיס **גיליון הגהה** של התצלומים לפני שתבחר בתצלומים הבודדים שברצונך להדפיס.



- 1 הכנס את כרטיס הצילום לחריץ המתאים במדפסת. הלחצן Photo Card נדלק.
- 2 לחץ על 2 לשם Print Photos (הדפסת תצלומים).
- (תצלומים על כרטיס). **Photos on Card** לבחירת **Enter** 3
- לחץ על <sup>⊗</sup> עד להופעת **Select Photos** (בחר תצלומים) ולאחר מכן לחץ על **Enter**.
  - . הזן את מספר האינדקס של התצלומים שברצונך להדפיס. 5

פסיק נוסף באופן אוטומטי עם התקדמות הסמן ימינה.

**הערה:** ניתן להזין מספר אינדקס באמצעות לחיצה על ◙ . כאשר השורה התחתונה מתמלאת, שדה הנתונים המוזנים נגלל שמאלה כדי להציג את המספר תוך כדי הזנתו.

Enter בסיום הזנת מספרי האינדקס של התצלומים לחץ על 6

.Start Color לחץ על Start Black או 8

#### הדפסת קובץ DPOF

DPOF) Digital Print Order Format) הוא קובץ הדפסה בסטנדרט התעשייה שנוצר על-ידי חלק מהמצלמות הדיגיטליות. עיין בתיעוד של המצלמה הדיגיטלית שלך כדי לראות אם היא תומכת ב- DPOF) Digital Print Order Format).

מצלמה הדיגיטלית שומרת קובץ DPOF בכרטיס צילום ומפורט בו המידע הבא:

- אילו תצלומים להדפיס
- מספר העותקים שיודפסו מכל תצלום
- הכנס את כרטיס הצילום לחריץ המתאים במדפסת. 1
  - לחץ על Photo Card ולאחר מכן לחץ 2.
- לחץ על Options או על Photo Card ולאחר מכן לחץ על 5 בדי לבחור
   ב- Print What? (מה להדפיס?).

.DPOF זמינה רק אם כרטיס הצילום שהוכנס מכיל קובץ Print What?

- 4 לחץ על Enter לבחירת Use DPOF (השתמש ב- DPOF).
- Photo Card או על Options ברציפות כדי לגלול דרך אפשרויות 5 Card ולשנות אותן.
  - .Start Color לחץ על Start Black או 6

### כיצד להדפיס תצלומים באיכות מיטבית

באפשרותך לשפר את איכות התצלומים המודפסים ב- HP PSC באמצעות מחסנית הדפסה לצילום. הסר את מחסנית ההדפסה השחורה והכנס במקומה את מחסנית ההדפסה לצילום. כאשר מותקנות מחסנית הדפסה הצבעונית ומחסנית הדפסה לצילום, מתקבלת מערכת של שישה סוגי דיו, שמספקת תצלומים באיכות משופרת.

לקבלת מידע נוסף, ראה **הזמנת מחסניות הדפסה** בחלקו הפנימי של המכסה האחורי ו**עבודה עם מחסניות הדפסה** בעמוד 38.





**Select Photos** (תצלומים נבחרים) (חחחח-1) (הכל (חחחח-1) (1- בשג 20 (מרוגרש אישית)



השתמש כאשר לחצן Photo Card (כרטיס צילום) מואר. לחץ על Options (אפשרויות) או על Photo Card כדי להציג את	אפשרויות התפריט. לחץ על ⊚ ועל ⊚כדי לעבור להגדרה הרצויה. לחץ Enter לבחירת ההגדרה שמוצגת.
---	---

# שימוש בתכונות ההעתקה

תכונות ההעתקה מאפשרות לך לבצע את הדברים הבאים:

- ליצור עותקים בצבע ובשחור-לבן, באיכות גבוהה, תוך שימוש במגוון סוגי וגדלי נייר, כולל מדבקות לגיהוץ.
- להקטין או להגדיל את גודל העותקים מ- 25% עד 400% ביחס לגודל המקורי של העותק (האחוז משתנה לפי דגם).
  - להבהיר או ולהכהות את העותק, להתאים את עוצמת הצבע, לבחור את מספר העותקים ולציין את איכות העותקים שאתה מכין.
  - להשתמש בתכונות העתקה מיוחדות כדי ליצור פוסטר, להכין תצלומים בגדלים רבים, להכין עותקים באיכות גבוהה של תצלומים באמצעות נייר צילום מיוחד או ליצור שקפים.

**הערה:** בעת העתקת תצלום, עליך לבחור אפשרויות עבור הסוג הנכון של הנייר ושיפורי התצלום. ייתכן שתרצה גם להשתמש במחסנית ההדפסה לצילום לקבלת איכות הדפסה מעולה במיוחד. כאשר מותקנות מחסנית הדפסה צבעונית ומחסנית הדפסה לצילום, מתקבלת מערכת של שישה סוגי דיו. לקבלת מידע נוסף, ראה עבודה עם מחסניות הדפסה בעמוד 38.

. הערה: ניתן להעתיק על ניירות בגודל Letter או A4 בלבד.

### הכנת עותקים

באפשרותך ליצור עותקים באמצעות הלוח הקדמי של ה-HP PSC או באמצעות תוכנת HP PSC שבמחשב. תכונות העתקה רבות זמינות בשתי השיטות. עם זאת, אתה עשוי לגלות שהתוכנה מאפשרת גישה קלה יותר לתכונות העתקה מיוחדות.

כל הגדרות ההעתקה שתבחר מהלוח הקדמי מתאפסות תוך **שתי דקות** מסיום ההעתקה ב-HP PSC, אלא אם תשמור את ההגדרות כהגדרות ברירת המחדל.

#### הכנת עותק

- הנח את מסמך המקור על משטח הזכוכית. 1
- (העתקה), אם אינו דולק עדיין. **2** לחץ על נו דולק עדיין
- 3 לחץ על Start Black (התחל שחור) או Start Color (התחל צבעוני).

#### הגדלת מהירות או איכות ההעתקה

ה- HP SPC מספק שלוש אפשרויות שמשפיעות על מהירות ואיכות ההעתקה.

- Best (מיטבית) מפיקה את האיכות הגבוהה ביותר עבור כל הניירות ומבטלת את אפקט הרצועות (פסים) שמופיע לעתים באזורים מלאים. האפשרות Best מעתיקה באיטיות רבה יותר מהגדרות האיכות האחרות.
  - Normal (רגילה) מספקת פלט באיכות גבוהה והיא ההגדרה המומלצת עבור רוב העותקים. Normal מהירה יותר מ-Best.
  - Fast (מהירה) מעתיקה מהר יותר מההגדרה Normal. הטקסט באיכות דומה להגדרה Normal, אולם הגרפיקה עשויה להיות באיכות נמוכה יותר. בנוסף, השימוש באפשרות Fast מצמצם את תדירות החלפת מחסניות ההדפסה משום שנעשה שימוש בכמות דיו קטנה יותר.
    - הנח את מסמך המקור על משטח הזכוכית. 1
      - לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 2
    - (איכות העתקה). לחץ על Options עד להופעת לחץ על 3
      - לחץ על 🕑 עד להופעת האיכות הרצויה. 4
      - .Start Color לחץ על Start Black או 5

#### הגדרת מספר העותקים

באפשרותך להגדיר את מספר העותקים באמצעות הלוח הקדמי.

- לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 1
- 2 לחץ על Options עד להופעת Number of Copies (מספר עותקים).
  - לחץ על 🕙 או על 🕑 לבחירת מספר העותקים. 3

אם תשאיר את אחד מלחצני החצים לחוץ, מספר העותקים ישתנה בפסיעות של 5 כדי להקל על הגדרת מספר גדול של עותקים. באפשרותך להזין את מספר העותקים באמצעות לוח המקשים הנומרי.

.Start Color או Start Black לחץ על

#### הקטנה או הגדלה של עותק

באפשרותך להקטין או להגדיל עותק של המקור באמצעות שימוש ב- **Reduce/Enlarge** (הקטנה/הגדלה).

. **הערה:** ניתן להעתיק על ניירות בגודל Letter או A4 בלבד.

לקבלת מידע נוסף על אפשרויות העתקה כגון Fit to Page (התאמה לעמוד) ו- Poster (פוסטר), ראה **ביצוע עבודות העתקה מיוחדות** בעמוד 28.

- לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 1
- 2 לחץ על Options עד להופעת Reduce/Enlarge 2
- . Reduce/Enlarge לחץ על 🕑 כדי לבחור אפשרות 3

אם בחרת באפשרות **Custom** (מותאם אישית), לחץ על **Enter** ולאחר מכן לחץ על <sup>(</sup>ש) או <sup>(</sup>ש) כדי לבחור את האחוז. באפשרותך להזין את האחוז באמצעות לוח המקשים הנומרי. כשמוצג האחוז הרצוי, לחץ על **Enter**.

.Start Color או Start Black לחץ על

#### הכנת עותקים בהירים או כהים יותר

השתמש ב- Lighter/Darker (בהיר יותר/כהה יותר) כדי להתאים את בהירות או כהות הצילומים שאתה מכין.

- לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 1
- 2 לחץ על Options עד להופעת 2

טווח ערכי Lighter/Darker מופיע כעיגול על סולם קנה-מידה בתצוגת הלוח הקדמי.

- לחץ על 🕙 כדי להבהיר את העותק או על 🔍 כדי להכהות אותו. העיגול נע שמאלה או ימינה בהתאם ללחצן שנלחץ.
  - .Start Color או Start Black לחץ על 4

#### שינוי עוצמת הצבע

באפשרותך להתאים את עוצמת הצבע כדי להפוך את הצבעים בעותק חיים יותר או עדינים יותר.

- לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 1
- (עוצמת צבע). **Color Intensity** עד להופעת **Options** (עוצמת צבע). טווח ערכי עוצמת הצבע מופיע כעיגול על סולם קנה-מידה בתצוגת הלוח הקדמי.
- לחץ על 🔍 כדי להפוך את התמונה לחיוורת יותר או על 🔍 כדי להפוך את התמונה 3 למלאת חיים יותר.

העיגול נע שמאלה או ימינה בהתאם ללחצן שנלחץ.

.Start Color או Start Black לחץ על 4

#### שיפור חדות הטקסט וצבעי תצלום

השתמש בשיפורי Text (טקסט) כדי לחדד קצוות של טקסט שחור. השתמש ב- Photo (תצלום) עבור תצלומים או תמונות כדי לשפר צבעים בהירים שאחרת עשויים להיראות לבנים. השתמש ב- Mixed (מעורב) כאשר המקור מכיל הן טקסט הן גרפיקה. השיפור Text הוא אפשרות ברירת המחדל. באפשרותך לבטל את השיפור Text על-ידי בחירה ב- Photo או ב- None (ללא) במקרים הבאים:

- נקודות צבע פזורות מקיפות חלק מהטקסט בעותקים.
- גופנים שחורים וגדולים נראים מוכתמים (לא חלקים).
- אובייקטים או קווים צבעוניים דקים מכילים מקטעים שחורים.
- פסים גרגריים או לבנים אופקיים מופיעים באזורים שצבעם אפור בהיר עד אפור בינוני.
  - לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 1
  - 2 לחץ על Options עד להופעת Enhancements (שיפורים).
  - S. לחץ על (Dived , Photo , Text) או Mixed , Photo , Text) או 3
    - .Start Color או Start Black לחץ על 4

#### שינוי הגדרות עבור כל מטלות ההעתקה

שמור את הגדרות ההעתקה בהן אתה עושה שימוש תכוף ביותר על-ידי הגדרתן כברירת המחדל.

- . ערוך את כל השינויים הרצויים להעתקה בתפריט Options.
- 6 לחץ על Options עד להופעת Set New Defaults (הגדר כברירת מחדל חדשה).
  - .(כן). Yes לחץ על 🖻 עד להופעת 🛚 3

לחץ על Enter כדי להגדיר את האפשרות כברירות המחדל. 4

ההגדרות שלך נשמרות כהגדרות ברירות מחדל.

### ביצוע עבודות העתקה מיוחדות

בנוסף לתמיכה בהעתקה רגילה, ניתן לבצע גם את הדברים הבאים באמצעות ה- HP PSC:

- להעתיק תצלום
- להתאים עותק לעמוד
- להדפיס מספר עותקים על עמוד אחד
  - להכין פוסטר
- להכין מדבקת גיהוץ צבעונית לחולצות

#### העתקת תצלום

בעת העתקת תצלום, עליך לבחור אפשרויות לסוג נייר נכון ושיפורי תצלום. ייתכן שתרצה גם להשתמש במחסנית ההדפסה לצילום לקבלת איכות הדפסה מעולה במיוחד. לקבלת מידע נוסף, ראה **עבודה עם מחסניות הדפסה** בעמוד 38.

- הנח את תצלום המקור על משטח הזכוכית. 1
- אם הנך משתמש בנייר צילום, טען אותו למגש הנייר. 2
  - . לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין 3
- (סוג נייר). 4 לחץ על Options (אפשרויות) עד להופעת 4
  - 5 🛛 לחץ על 🖻 עד להופעת אפשרות הנייר הרצויה.

- 6 לחץ על Options עד להופעת Enhancements.
  - .Photo לחץ על 🕑 עד להופעת 7
  - .Start Color או Start Black לחץ על

עצה: להגדלה אוטומטית של תצלום לגודל של עמוד מלא, השתמש בתכונה Fit to Page (התאם לעמוד).

#### התאמת עותק לעמוד

השתמש ב- **Fit to Page** כשברצונך להגדיל או להקטין באופן אוטומטי את מסמך המקור כדי להתאימו לגודל הנייר שטענת. באפשרותך להגדיל תמונה קטנה כדי להתאימה לגודל של עמוד מלא, כפי שמוצג להלן. שימוש ב- **Fit to Page** עשוי גם למנוע חיתוך בלתי רצוי של טקסט או תמונות סביב לשוליים.

**עצה:** ודא שמשטח הזכוכית נקי ושמסמך המקור הונח בפינה הימנית התחתונה של משטח הזכוכית.

מקור





התאמה לעמוד

- הנח את המקור על משטח הזכוכית. 1
- לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 2
- .Reduce/Enlarge עד להופעת Options 3
  - . Fit to Page לחץ על 🕑 עד להופעת 4
  - .Start Color או Start Black לחץ על 5

#### הדפסה של מספר עותקים על עמוד אחד

באפשרותך להעתיק עותקי מקור מרובים על עמוד אחד על-ידי בחירה בגודל העותק ולאחר מכן בחירה במספר העותקים הרצוי.

קיימים מספר גדלים נפוצים של תצלום הזמינים מתוך האפשרות Reduce/Enlarge, אליהם באפשרותך לגשת באמצעות הלחצן Options. לאחר שתבחר באחד הגדלים הזמינים באמצעות לחיצה על Enter, ייתכן ותתבקש לבחור את מספר העותקים שניתן להתאים על עמוד, אם יש מקום ליותר מאחד.

מקור

עותק





- הנח את המקור על משטח הזכוכית. 1
- לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 2
- לחץ על Options עד להופעת Reduce/Enlarge (הקטנה/הגדלה).
- . Enter לחץ על 🕑 עד להופעת גודל התצלום הרצוי ולאחר מכן הקש 4
- לחץ 🕞 כדי לבחור את מספר התמונות המרבי שיתאימו לעמוד או תמונה אחת 5 לעמוד.

בחלק מהגדלים הגדולים אינך מתבקש לציין את מספר התמונות. במקרה זה, רק תמונה אחת מועתקת על העמוד.

#### .Start Color לחץ על Start Black או 6

**עצה:** אם מספר התצלומים שנבחר לא יתאים לעמוד, תופיע הודעת שגיאה. סובב את מסמך המקור שעל משטח הזכוכית ב- 90 מעלות והתחל בהעתקה שוב.

#### הכנת פוסטר

בעת השימוש בתכונה Poster (פוסטר), אתה מחלק את מסמך המקור לחלקים ולאחר מכן מגדיל את החלקים כך שתוכל להרכיב מהם פוסטר.

מקור

פוסטר





- הנח את המקור על משטח הזכוכית. 1
- לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 2
- .Reduce/Enlarge עד להופעת Options 3
- . Enter לחץ על 🕑 עד להופעת Poster ולאחר מכן הקש 4

גודל ברירת המחדל של פוסטר הוא רוחב של 2 עמודים.

- בצע אחת מהפעולות הבאות: 5
- לחץ על Enter לבחירת גודל ברירת המחדל של הפוסטר
- לחץ 😕 כדי לבחור אפשרויות אחרות לגודל פוסטר ולאחר מכן לחץ על Enter.
  - .Start Color לחץ על Start Black או 6

**עצה:** לאחר שבחרת את רוחב הפוסטר, התאמת האורך נעשית בצורה אוטומטית בידי ה- HP PSC כדי לשמור על הפרופורציות של המקור. אם לא ניתן להגדיל את המקור לגודל הפוסטר שנבחר, תופיע הודעת שגיאה האומרת מהו מספר רוחב הדפים שבהם ניתן להשתמש. בחר בגודל פוסטר קטן יותר ונסה לבצע את ההעתקה שוב.

#### הכנת מדבקת גיהוץ צבעונית לחולצות

באפשרותך להעתיק תמונה או טקסט על מדבקת גיהוץ לחולצות, ולאחר מכן לגהץ אותה על חולצה.

מקור

מדבקת גיהוץ לחולצות



עצה: אנחנו ממליצים לתרגל תחילה הדבקת מדבקת גיהוץ לחולצה על בגד ישן.
- הנח את המקור על משטח הזכוכית. 1
- . טען את נייר מדבקת הגיהוץ למגש הנייר 2
  - לחץ על Copy, אם אינו דולק עדיין. 3
- (סוג נייר). לחץ על Options (אפשרויות) עד להופעת 4
  - לחץ על 🖻 עד להופעת Iron-On (מדבקת גיהוץ). 5

בחירה באפשרות זו מעתיקה אוטומטית תמונת ראי של המקור כך שיופיע כהלכה על החולצה.

.Start Color לחץ על Start Black או 6

### עצירת העתקה

### אפשרויות העתקה

התרשים הבא מציג אפשרויות ההעתקה הזמינות בעת בחירה בלחצן Options.



לחץ על Options או על Copy כדי להציג את אפשרויות ההעתקה. לחץ על ₪ ועל ₪ כדי לעבור להגדרה הרצויה. לחץ על Enter לבחירת ההגדרה שמוצגת.

## שימוש בתכונות הסריקה

סריקה היא תהליך של המרת טקסט ותמונות לתבנית אלקטרונית עבור המחשב. באפשרותך לסרוק כמעט הכל:

- תצלומים
- מאמרים בכתב עת •
- מסמכי טקסט (PC בלבד)
- אובייקטים תלת-ממדיים (היזהר שלא לשרוט את משטח הזכוכית) לשם הצגה בקטלוגים או עלונים

כיוון שהתמונה שנסרקה היא בתבנית אלקטרונית, באפשרותך לייבא אותה לתוכנית גרפית ולשנות לפי צרכיך. באפשרותך לבצע את הדברים הבאים:

- לסרוק טקסט של מאמר למעבד התמלילים ולצטט אותו בדוח, תוך חיסכון בעבודת הקלדה רבה (PC בלבד).
  - לסרוק לוגו ולהשתמש בו בתוכנת פרסום וכך יתאפשר לך להדפיס כרטיסי ביקור וחוברות בעצמך.
- לסרוק תצלומים של הילדים ולשגרם בדואר אלקטרוני לקרובים, ליצור מצאי מצולם של הבית או המשרד או ליצור אלבום גזירים אלקטרוני.

עצה: כדי להשתמש בתכונות הסריקה, ה- HP PSC והמחשב חייבים להיות מחוברים ומופעלים. בנוסף, תוכנת HP PSC צריכה להיות מותקנת ומופעלת במחשב לפני הסריקה. כדי לוודא שתוכנת ה-HP PSC מופעלת ב- Windows, הבט בסמל המצב שבשורת המשימות. ב- Macintosh, תוכנת HP PSC פועלת תמיד.

חלק זה מכיל את הנושאים הבאים:

- סריקת מסמך מקור
  - עצירת סריקה

לקבלת מידע נוסף על סריקת תמונות מתוך תוכנת ה- HP PSC, ראה BP Photo & Imaging Help. (סריקת תמונות ומסמכים) ב- HP Photo & Imaging Help

### סריקת מסמך מקור

#### hp photo &imaging gallery סקירה אל

באפשרותך להתחיל סריקה מהמחשב או מה- HP PSC.

#### כדי לסרוק מקור, מתוך הלוח הקדמי, למחשב Windows

- הנח את מסמך המקור על משטח הזכוכית. 1
- לחץ על Scan (סרוק), אם אינו דולק כבר. 2
  - .Start Color או Start Black לחץ על

סריקה של המקור מופיעה ב- HP Image Viewer (מציג תמונה של HP).

לקבלת מידע נוסף על עריכת שינויים לתמונה במהלך תצוגה מקדימה, ראה adjust an image during the preview (התאמת תמונה במהלך תצוגה מקדימה) ב- scan pictures and documents (סריקת תמונות ומסמכים) של HP Photo & Imaging Help.

ה- HP PSC מבצע סריקה סופית של המקור ושולח את התמונה ל- 8 HP Photo. Imaging Gallery.

manage ,HP Photo & Imaging Gallery - לקבלת מידע נוסף על השימוש ב- how to use the software (כיצד להשתמש) images (ניהול תמונות) ב- בתוכנה).

#### כדי לסרוק מקור, מתוך הלוח הקדמי, למחשב Macintosh

הנח את מסמך המקור על משטח הזכוכית. 1

לקבלת מידע נוסף, ראה **טעינת מסמכי מקור**.

- לחץ על Scan, אם אינו דולק כבר. 2
- .Start Color או Start Black לחץ על 3

המקור נסרק ב- HP Photo & Imaging Gallery ותמונה נשלחת ל- HP Photo & Imaging Gallery.

לקבלת מידע נוסף, ראה את העזרה המקוונת של HP Photo & Imaging Gallery.

#### סריקה לתוכנה שונה

אם הנך מעדיף לסרוק את המסמך לתוכנה שונה מ- HP Photo & Imaging Gallery (סרוק אל) Imaging Center, באפשרותך לבחור תוכנית שונה מהרשימה **Scan To** (סרוק אל) המופיעה בתצוגת הלוח הקדמי. המסמך נסרק ב- HP PSC, שמפעיל את התוכנית שבחרת והתמונה שנסרקה מוצגת בתוכנית זו.

הערה: אם יישום שמותקן במחשב אינו מופיע ברשימה Scan To, יישום זה אינו נתמך על-ידי hp psc.

. טען את מסמך המקור

לקבלת מידע נוסף, ראה **טעינת מסמכי מקור** בעמוד 9.

- לחץ על Scan, אם אינו דולק כבר. 2
  - אפשרויות). **3** לחץ על **0ptions** (אפשרויות).
- עד להופעת התוכנה הרצויה, אליה Scan To לחץ על 🕑 כדי לגלול דרך הרשימה תתבצע הסריקה. תתבצע הסריקה.
  - .Start Color לחץ על Start Black או 5

המקור נסרק ה-HP PSC ומוצג בתוכנה הנבחרת.

### עצירת סריקה

באפשרותך לעצור סריקה על-ידי לחיצה על הלחצן Cancel (ביטול) שבלוח הקדמי.

### לימוד נוסף

עבור Windows, ראה Scan Pictures and Documents (סריקת תמונות ומסמכים) בחלק how to use the software (כיצד להשתמש בתוכנה) שב- & HP Photo Imaging Help כדי ללמוד עוד על:

- סריקת תמונות או מסמכים
- סריקת מסמכים באמצעות optical character recognition (תוכנת OCR של Readiris) כדי ליצור טקסט שניתן לעריכה
  - סריקה מתוכניות אחרות
  - התאמת תמונות שנסרקו
    - שינוי הגדרות סריקה

עבור Macintosh, ראה את הפרק Scan (סריקה) שבחלק HP PSC 2170 Series של HP Photo & Imaging Help למידע נוסף על:

- סריקת תמונות או מסמכים
  - סריקה מתוכניות אחרות
  - התאמת תמונות שנסרקו
    - שינוי הגדרות סריקה

# hp psc -תחזוקת ה



חלק זה מספק הוראות לשמירה על ה-HP PSC במצב עבודה מיטבי. בצע נוהלי תחזוקה אלה לפי הצורך.

### ניקוי משטח הזכוכית

זכוכית מלוכלכת מטביעות אצבע, כתמים, שערות וכו' מאיטה את הביצועים ומשפיעה על דיוק התכונות המיוחדות כגון Fit to Page (התאמה לעמוד) ו- Copy (העתקה).

- 1 כבה את היחידה, נתק את כבל החשמל מהתקע והרם את המכסה.
- 2 נקה את משטח הזכוכית בעזרת מטלית רכה או ספוג עם מעט נוזל לניקוי זכוכית שאינו שוחק.

זהירות! אל תשתמש בחומרים שוחקים, אצטון, בנזן או פחמן טטרכלוריד על משטח הזכוכית; חומרים אלה עלולים לגרום נזק. אל תרטיב את הזכוכית ישירות. הנוזלים עלולים לחלחל מתחתיה ולהזיק ליחידה.

. יבש את הזכוכית במטלית עור או ספוג צלולוזה כדי למנוע היווצרות כתמים.

### ניקוי תומך המכסה

שאריות זעירות עלולות להצטבר על תומך המסמכים הלבן שנמצא מתחת למכסה היחידה.

- 1 כבה את היחידה, נתק את כבל החשמל מהתקע והרם את המכסה.
- 2 נקה את תומך המסמכים הלבן במטלית רכה או בספוג טבול במעט מי סבון פושרים.
  - . רחץ בעדינות את התומך כדי לשחרר את השאריות; אל תשפשף אותו.
    - יבש את התומך בעזרת מטלית עור או מטלית רכה. 4

זהירות! אל תשתמש בממחטות נייר כיוון שהן עלולות לשרוט את התומך.

5 אם לא הצלחת לנקות את התומך די הצורך, חזור על השלבים הקודמים והשתמש באלכוהול איזופרופיל (לשפשוף) ונגב היטב באמצעות מטלית לחה כדי להסיר את כל שיירי האלכוהול.

### ניקוי החלק החיצוני

השתמש במטלית רכה, לחה ונטולת מוך לניגוב אבק, לכלוך וכתמים מן המארז. פנים היחידה אינו זקוק לניקוי. הרחק נוזלים מפנים היחידה כמו גם מהלוח הקדמי.

**הערה:** כדי למנוע גרימת נזק לחלקים צבועים של היחידה, אל תשתמש באלכוהול או במוצרי ניקוי מבוססי אלכוהול לניקוי הלוח הקדמי או התומך של היחידה.

### עבודה עם מחסניות הדפסה

כדי להבטיח את איכות ההדפסה הטובה ביותר של ה-HP PSC, עליך לבצע מספר הליכי תחזוקה פשוטים וכאשר תתבקש, באמצעות הודעה בלוח הקדמי, החלף את מחסניות ההדפסה.

#### הדפס דוח בדיקה עצמית

אם הנך נתקל בבעיות בהדפסה, עליך להדפיס דוח בדיקה עצמית, לפני ניקוי או החלפת מחסניות ההדפסה, כולל מידע מצב. מחסניות ההדפסה. דוח זה מספק מידע שימושי על מחסניות ההדפסה, כולל מידע מצב.

- .Setup לחץ על 1
- 2 לחץ 1, ולאחר מכן לחץ 2.

פעולה זו בוחרת ב **Print Report** (הדפסת דוח), ואחר כך בוחרת Self-Test (בדיקה עצמית).

מודפס דוח בדיקה עצמית עבור HP PSC.

#### טיפול במחסניות הדפסה

לפני החלפה או ניקוי של מחסנית הדפסה, עליך לדעת מהו שם החלק וכיצד לטפל במחסנית הדפסה.



אל תיגע במגעי הנחושת או בחרירי הדיו

#### שימוש במגן מחסנית הדפסה

בעת קניית מחסנית הדפסה לצילום, תקבל גם מגן מחסנית הדפסה. מגן מחסנית ההדפסה מיועד כדי להגן על מחסנית ההדפסה כאשר אינה בשימוש. בכל פעם שהנך מסיר מחסנית הדפסה מהמדפסת, אחסן אותה במגן מחסנית ההדפסה שמגיע עם המדפסת.

- כדי להכניס את מחסנית ההדפסה למגן מחסנית ההדפסה, החלק את המחסנית למגן המחסנית בזווית קלה וקבע אותה במקומה בנקישה.
- כדי להסיר את מחסנית ההדפסה מתוך מגן מחסנית ההדפסה, לחץ כלפי מטה ולאחור בחלק העליון של מגן המחסנית כדי לשחרר את המחסנית ולאחר מכן החלק את המחסנית החוצה מתוך המגן.



#### החלפת מחסניות ההדפסה

הודעות בתצוגת הלוח הקדמי מופיעות כדי להודיע לך שעליך להחליף מחסניות הדפסה.

ייתכן גם שתאלץ להחליף מחסנית הדפסה כאשר ברצונך להשתמש במחסנית הדפסה לצילום להדפסת תצלומים באיכות גבוהה.

לקבלת מידע על הזמנת מחסניות ההדפסה חלופיות, ראה order print cartridges (הזמנת מחסניות הדפסה) בחלקו הפנימי של המכסה האחורי.

1 הפעל את היחידה, לאחר מכן פתח את דלת הגישה לגררת ההדפסה על-ידי הרמת הידית עד שהדלת ננעלת במקומה.



גררת ההדפסה נעה למרכז היחידה.

2 לאחר שהגררה מפסיקה לנוע, הרם את התפס כדי לשחרר את מחסנית ההדפסה ולאחר מכן משוך אותה החוצה מתוך החריץ.



- 3 אם הנך מסיר את מחסנית ההדפסה השחורה כדי להתקין מחסנית הדפסה לצילום, אחסן אותה במגן מחסנית ההדפסה.
- 4 הוצא את מחסנית ההדפסה החדשה מהאריזה, הקפד לגעת רק בפלסטיק השחור והסר בעדינות את סרט הפלסטיק.



זהירות! אל תיגע במגעי הנחושת או בחרירי הדיו.

5 דחף היטב את מחסנית ההדפסה החדשה לתוך החריץ המתאים עד שתינעל במקומה בנקישה.

מחסנית הדפסה שלושת-הצבעים נכנסת שמאלה ומחסנית ההדפסה השחורה או מחסנית ההדפסה לצילום נכנסת ימינה.



6 משוך את קצה התפס כלפיך, לחץ למטה עד שיעצור ולאחר מכן שחרר. ודא שהתפס נתפס מתחת ללשוניות התחתונות.



סגור את דלת הגישה של גררת ההדפסה. 7

#### יישור מחסניות ההדפסה

ב- HP PSC מוצגת הנחייה המבקשת ליישר את מחסניות ההדפסה בכל התקנה או החלפה של מחסנית. יישור מחסניות מבטיח פלט באיכות גבוהה.

כדי ליישר את מחסניות ההדפסה כאשר תתבקש לכך:

לחץ על Enter בלוח הקדמי. 1

מודפס דף תבניות. המחסניות מיושרות כנדרש. מחזר את הדף או זרוק אותו.

כדי ליישר את המחסניות בכל זמן אחר:

- .Setup לחץ על 1
- 2 לחץ 2, ולאחר מכן לחץ 2.

equite זו בוחרת ב- Maintenance (תחזוקה), ולאחר מכן בוחרת את Align פעולה זו בוחרת ב- Print Cartridges (יישור מחסניות הדפסה).

מודפס דף תבניות. המחסניות מיושרות כנדרש. מחזר את הדף או זרוק אותו.

#### פרק 7

#### ניקוי מחסניות ההדפסה

השתמש בתכונה זו כאשר דוח הבדיקה העצמית מציג קוים מפוספסים או לבנים בין קוים צבעוניים כלשהם. אל תנקה את המחסניות ההדפסה שלא לצורך. הדבר גורם לבזבוז דיו ומקצר את חיי חרירי הדיו.

- .Setup לחץ על 1
- 2 לחץ **2**, ולאחר מכן לחץ **1**.

פעולה זו בוחרת בתפריט Maintenance, ולאחר מכן בוחרת את האפשרות Clean Print Cartridges (ניקוי מחסניות הדפסה).

אם איכות ההדפסה או ההעתקה עדיין נראית גרועה לאחר ניקוי מחסניות ההדפסה, החלף את המחסנית הפגומה.

#### פתרון בעיות מחסנית הדפסה

לקבלת מידע על בעיות במחסניות הדפסה, פנה לחלק HP PSC Troubleshooting (פתרון בעיות במחסניות הדפסה, פנה לחלק HP Photo. בכרטיסייה Search (פתרון בעיות HP Photo &Imaging Help בכרטיסייה). (חיפוש), הזן "incorrect" (לא נכון) ולחץ על List Topics (רשימת נושאים). הנושא "Incorrect print cartridge" (מחסנית הדפסה לא נכונה) מתאר כיצד לקבוע באיזו מחסנית הדפסה קיימת בעיה.

### שחזור ערכי ברירה המחדל של היצרן

באפשרותך לשחזר את ההגדרות המקוריות של היצרן חזרה להגדרות שהיו כשרכשת את ה- HP PSC. בחירה שחזור ערכי ברירת המחדל של היצרן משחזרת את כל ההגדרות, להוציא מידע תאריך.

באפשרותך לבצע תהליך זה מהלוח הקדמי בלבד.

- .Setup לחץ על 1
- 2 לחץ 2, ולאחר מכן לחץ 3.

פעולה זו בוחרת ב- Maintenance, ולאחר מכן בוחרת את Restore Factory פעולה זו בוחרת ב- Defaults (שחזור ערכי ברירת מחדל של היצרן).

הגדרות ערכי ברירת המחדל של היצרן משוחזרות.

### הגדרת משך הזמן לחסכון בחשמל

הנורה ב-HP PSC ממשיכה לדלוק לפרק זמן מוגדר כך שהיחידה מוכנה להגיב לבקשתך מיד. כש-HP PSC אינה בשימוש למשך פרק זמן מוגדר, היא מכבה את הנורה כדי לחסוך בחשמל ובתצוגת הלוח הקדמי מוצג Power Save On (חיסכון בצריכת חשמל) (ניתן לצאת ממצב זה על-ידי לחיצה על כל לחצן בלוח הקדמי).

היחידה מוגדרת אוטומטית להיכנס למצב חסכון כעבור 12 שעות. בצע את השלבים הבאים אם ברצונך שה-HP PSC תיכנס למצב זה מוקדם יותר.

- .Setup לחץ על 1
- 2 לחץ **2**, ולאחר מכן לחץ **5**.

פעולות אלה בוחרות את Maintenance ואחר כך את Power Save Mode (מועד מצב חיסכון בצריכת חשמל). Time (מועד מצב חיסכון בצריכת חשמל).

. לחץ על 🖻 עד להופעת הזמן הרצוי ולאחר מכן הקש Enter.

### הגדרת מהירות גלילה

האפשרות לך לפקח על קצב הופעת הודעות האפשרת לך לפקח על קצב הופעת הודעות (מהיר), או טקסט בתצוגת הלוח הקדמי. באפשרותך לבחור Normal (רגיל), Fast (מהיר), או Slow (איטי).

- .Setup לחץ על 1
- 2 לחץ 2, ולאחר מכן לחץ 6.

פעולה זו בוחרת ב- Maintenance, ולאחר מכן בוחרת את Set Scroll Speed (הגדרת מהירות גלילה).

. Enter לחץ על 🕞 עד להופעת המהירות הרצויה ולאחר מכן הקש 3

### הגדרת משך השהיית הודעה

האפשרות Prompt Delay (השהיית הודעה) מאפשרת לך לפקח על משך הזמן לפני הצגת הודעה בתצוגת הלוח הקדמי. באפשרותך לבחור Normal (רגיל), Fast (מהיר), או Slow (איטי).

ברירת המחדל היא Normal.

- .Setup לחץ על 1
- 2 לחץ **2**, ולאחר מכן לחץ **8**.

פעולה זו בוחרת את Maintenance, ואחר כך את Set Prompt Delay Time (הגדרת משך השהיית הודעה).

. Enter לחץ על 🕾 עד להופעת הזמן ההשהיה ולאחר מכן הקש 🛚

### Setup אפשרויות תפריט



האפשרויות הבאות זמינות באמצעות הלחצן Setup.

# מידע נוסף על התקנה

פרק זה עוסק באופן הטיפול בהודעות שעשויות להופיע או לא להופיע בזמן ההתקנה, אופן הגדרת החיבור בין המחשב לבין ה- HP PSC וכיצד להוסיף או להסיר את התוכנה HP PSC. הוראות ההתקנה הסטנדרטיות מופיעות ב**פוסטר ההתקנה**, שאותו עליך לשמור לשימוש במועד מאוחר יותר.

אם ב- HP Director מוצגים כל הסמלים שבדוגמה למטה, פירושו שהתוכנה הותקנה בהצלחה.



### בעיות אפשריות בהתקנה

אם תבצע את ההוראות בפוסטר ההתקנה, אינך אמור להיתקל בבעיות בעת התקנת HP PSC. אם לא תפעל לפי ההוראות, אתה עלול להיתקל בכל אחת מהבעיות הבאות:

#### אם התקנת את תוכנת hp psc כמבוקש בפוסטר ההתקנה והודעת "אותרה חומרה חדשה" של Microsoft לא הופיעה

אם אתה משתמש ב-Windows 98/2000/ME/XP, סדרת ההודעות "אותרה חומרה חדשה" של Microsoft הייתה אמורה להופיע על המסך לאחר התקנת התוכנה ולאחר חיבור ה- HP PSC למחשב.

אם הודעות Microsoft לא הופיעו, נסה את הפעולות הבאות:

- ודא שנעשה שימוש בכבל Mbps) USB (22 Mbps) במהירות מלאה שאורכו אינו עולה על 3 מטר (9.8 רגל).
  - ודא שהמחשב מותאם לעבודה עם USB. למידע נוסף בנושא מוכנות המחשב
     ל- USB, עיין בתיעוד המחשב או פנה ליצרן המחשב.
  - ודא שהכבל מחובר היטב ל- HP PSC ומחובר ישירות ליציאת ה- USB במחשב.
     לאחר חיבור הכבל כהלכה, כבה את ה- HP PSC והפעל שנית.

- כבה את ה- HP PSC והפעל אותו שוב, ולאחר מכן הפעל מחדש את המחשב.
- אם הצעדים הקודמים לא פתרו את הבעיה, הסר את התוכנה והתקן אותה מחדש.
   למידע נוסף, עיין בהסרה והתקנה מחדש של התוכנה hp psc בעמוד 48.

#### אם התקנת את ה- hp psc וחיברת אותו למחשב לפני התקנת התוכנה וההודעה "אותרה חומרה חדשה" מוצגת

אם אתה משתמש ב- Windows 98/2000/ME/XP, ייתכן שתיבות הדו-שיח הבאות יוצגו:



כדי להימנע משגיאות, התקן את התוכנה HP PSC לפני חיבור ה- HP PSC למחשב. אם אחת מההודעות לעיל הופיעה *וגם* לחצת על **הבא** או על **אישור**, בצע את הפעולות הבאות:

- . הקש Esc בלוח המקשים לשם יציאה.
  - HP PSC כבה את ה- 2
- 3 נתק את ה-HP PSC מהמחשב (נתק את כבל ה- USB).
- 4 בצע את שלבי התקנת התוכנה שמתוארים בפוסטר ההתקנה המצורף ל- HP PSC.

#### אם מופיעה ההודעה שמותקנת גרסה קודמת

אם התקבלה הודעה שישנה גרסה שהותקנה קודם לכן, תוצג הודעה השואלת אם ברצונך להתקין גרסה שנייה או להסיר את הגרסה הקיימת.

#### אם המחשב אינו מצליח ליצור קשר עם ה- HP PSC

אם לא ניתן ליצור קשר בין המחשב ל- HP PSC (לדוגמה, סמל המצב של HP PSC כולל משולש שגיאה צהוב), נסה לבצע את המטלות שמפורטות תחת אם התקנת את תוכנת hp psc כמבוקש בפוסטר ההתקנה והודעת "אותרה חומרה חדשה" של Microsoft לא הופיעה בעמוד 45. הערה: לקבלת מידע נוסף על בעיות התקנה אפשריות, עיין גם בקובץ Readme.
ב- Windows באפשרותך לגשת לקובץ Readme מהלחצן התחל שבשורת המשימות, בחר תוכניות, hp psc 2000 series, Hewlett-Packard על-ידי Readme File על-ידי מחיצה כפולה על הסמל שנמצא ברמה העליונה של תיקיית תקליטור התוכנה של ה- HP PSC.

### הגדרת השפה והמדינה/האזור

בדרך כלל, השפה והמדינה או האזור מוגדרים בעת התקנת ה- HP PSC. אם במהלך ההתקנה הגדרת את המדינה/אזור או השפה בצורה שגויה, השתמש בהליך הבא.

- .Setup לחץ על 1
- 2 לחץ **2**, ולאחר מכן לחץ **4**.

פעולות אלה בוחרות את האפשרות Maintenance (תחזוקה) ולאחר מכן את האפשרות Set Language & Country/Region (הגדר שפה ומדינה/אזור).

מוצגת בפניך רשימת שפות. באפשרותך לגלול בין השפות באמצעות 🕗או 🕙.

- 3 באמצעות המקלדת, הזן מספר דו-ספרתי עבור השפה הרצויה.
  - עבור לא. Cancel לאו בור כן או Cancel עבור לא. 4

מוצגת רשימה של כל המדינות/אזורים המתאימים לשפה שנבחרה. כמו כן, באפשרותך לגלול בין המדינות/אזורים באמצעות ₪או ₪.

- 5 באמצעות המקלדת, הזן מספר דו-ספרתי עבור המדינה/אזור הרצויים.
  - 6 כאשר תתבקש, הקש Enter עבור כן או Cancel עבור לא.
- Self-Test Report באפשרותך לאשר את השפה והמדינה/אזור על-ידי הדפסת **7** (דוח בדיקה עצמית), לפי ההוראות הבאות:
  - .Setup א. לחץ על
  - ב. לחץ 1, ולאחר מכן לחץ 2.

פעולות אלה בוחרות באפשרות Print Report (הדפס דוח) ואחר כך Self-דיקה עצמית). (דוח בדיקה עצמית).

### קביעת זווית התצוגה של הלוח הקדמי

אם הטקסט בתצוגת הלוח הקדמי אינו ברור, ייתכן שעליך לשנות את זווית התצוגה. האפשרות View Angle (זווית תצוגה) מאפשרת לשלוט בזווית תצוגת הטקסט בתצוגת הלוח הקדמי. באפשרותך לשנות את הזווית כך שהטקסט יוצג בצורה מטבית בעת צפייה בעמידה ובישיבה.

- .Setup לחץ על 1
- .7 לחץ 2, ולאחר מכן לחץ 2.

פעולות אלה בוחרות באפשרות Maintenance (תחזוקה) ואחר כך באפשרות View Angle (זווית תצוגה).

לחץ על Enter, לחץ על 🕙 או 🕙 עד להופעת הטקסט שבתצוגת הלוח הקדמי 3 כרצוי ואחר כך לחץ על Enter.

### חיבור ה- hp psc למחשב

ה- HP PSC תומך ב"החלפה חמה"; כלומר, ניתן לחבר את ה- HP PSC כשהמחשב וה- HP PSC מופעלים.

**הערה:** חברת HP BSC ממליצה להתקין את התוכנה של ה- HP PSC לפני ניסיון לבצע החלפה חמה של ה- HP PSC.

#### USB חיבור יציאת

חיבור המחשב ל- HP PSC באמצעות USB הוא פשוט. חבר קצה אחד של כבל USB לחלקו האחורי של המחשב ואת הקצה האחר לחלק האחורי של ה- HP PSC.

-	של 3 מטרים לכל היותר	בכבל באורך ע	ממליצה להשתמש	הערה: חברת HP

מה לא פועל	מה פועל
חיבור ליציאת ה- USB בלוח המקשים	חיבור ליציאת ה- USB במחשב
חיבור לרכזת USB ללא אספקת חשמל נפרדת	חיבור לרכזת עם אספקת חשמל נפרדת שמחוברת ליציאת ה- USB במחשב

.AppleTalk - הערה: אין תמיכה ב-



חיבור ליציאת ה- USB במחשב

#### חיבור ה- hp psc ליותר ממחשב אחד

ניתן לחבר יותר ממחשב אחד ל- HP PSC באמצעות רכזת עם אספקת חשמל נפרדת. התוכנה של ה- HP PSC חייבת להיות מותקנת בשני המחשבים. חבר כל אחד מהמחשבים לרכזת ולאחר מכן חבר את הרכזת ל- HP PSC.

### הסרה והתקנה מחדש של התוכנה של ה- hp psc

אין למחוק את קובצי התוכנה של ה- HP PSC מהדיסק הקשיח. הקפד להסיר את התוכנה כהלכה באמצעות כלי העזר uninstall שנמצא בקבוצת התוכניות של HP PSC.

#### הסרה ממחשב Windows

- 1 בשורת המשימות של Windows, לחץ על התחל, בחר תוכניות או כל התוכניות (XP), בחר Hewlett Packard, בחר hp psc 2000 series ואחר כך בחר Uninstall Software.
  - בצע את ההוראות שעל המסך. 2
- 3 במקרה שתישאל אם ברצונך להסיר קבצים משותפים, לחץ על לא. תוכניות אחרות שמשתמשות בקבצים אלה עשויות שלא לפעול כהלכה אם הקבצים יימחקו.
  - 4 עם סיום הסרת התוכנה, נתק את ה- HP PSC והפעל מחדש את המחשב.
- 5 להתקנה מחדש של התוכנה, הכנס את תקליטור ה- HP PSC 2170 Series לכונן התקליטורים של המחשב ובצע את ההוראות שמופיעות על המסך.
  - 6 לאחר התקנת התוכנה, חבר והפעל את ה- HP PSC.

#### הסרה ממחשב Macintosh

- . לחץ פעמיים על התיקייה Applications: HP All-in-One Software לחץ
  - .Uninstaller לחץ פעמיים על 2
  - . בצע את ההוראות שמופיעות על המסך.
- 4 עם סיום הסרת התוכנה, נתק את ה- HP PSC והפעל מחדש את המחשב.
- 5 להתקנה מחדש של התוכנה, הכנס את תקליטור ה- HP PSC 2170 Series לכונן התקליטורים של המחשב ובצע את ההוראות שמופיעות על המסך.

**הערה:** בעת התקנה מחדש של התוכנה, בצע את ההוראות שבפוסטר ההתקנה. חבר את ה-HP PSC למחשב רק לאחר שתשלים את התקנת התוכנה.

# מידע טכני



### דרישות מערכת

המפרטים הבאים עשויים להשתנות ללא הודעה.

		דרישות PC
מומלץ	מינימום	פריט
		מעבד
Intel Pentium III או מתקדם	כל מעבד Pentium II של Celeron ,Intel או	Windows 98
nıı.	מעבד תואם	Windows 98SE
		Windows 2000
		Window s Millennium Edition
		Windows XP
		RAM
או יותר 128 MB	64 MB	Windows 98
		Windows 98SE
		Windows 2000
		Windows Willennium Edition
		Willdows AF
	600 MB	שטח דיסק שדרוש להתקנה
	50 MB	שטח דיסק נוסף הדרוש לסריקת תמונות
	עם צבע 16 SVGA 800 x 600 עם צבע	צג
	כונן תקליטורים	מדיה
	יציאת USB זמינה	I/O
מומלץ		גישה לאינטרנט
מומלץ		כרטיס קול
	l.E.5.0 או מתקדם יותר	אחר
	או מתקדם יותר Adobe Acrobat 4	

		דרישות Macintosh
מומלץ	מינימום	פריט
מעבד G4 או מתקדם יותר	G3 מעבד	מעבד
128 MB 256 MB	64 MB 128 MB	RAM Macintosh OS 9 Macintosh OS X
	200 MB	שטח דיסק שדרוש להתקנה
	50 MB	שטח דיסק נוסף הדרוש לסריקת תמונות
	SVGA 800 x 600	צג
	כונן תקליטורים	מדיה
	יציאת USB זמינה	I/O
מומלץ		גישה לאינטרנט
מומלץ		כרטיס קול

#### מפרטי נייר

חלק זה מכיל את הנושאים הבאים:

- קיבולות מגשי נייר
  - גודלי נייר •

### קיבולות מגשי נייר

- • • • • • • • • • • • • • • • • • • •					
סוג	משקל נייר	מגש הזנה <sup>1</sup>	2 מגש פלט <sup>2</sup>		
נייר רגיל	60 עד 90 גרם/מ"ר	100	50 שחור, 20 צבע		
נייר Legal	75 עד 90 גרם/מ"ר	100	50 שחור, 20 צבע		
כרטיסיות	200 גרם/מ"ר	40	40		
מעטפות	75 עד 90 גרם/מ"ר	15	10		
כרזות	60-90 גרם/מ"ר	20	20 או פחות		
שקפים	לא ישים	52	25 או פחות		
מדבקות	לא ישים	20	20		
(אינץ') אינץ' 4 x 6 מ' 4 x 6 אינץ')	236 גרם/מ"ר	30	30		

1 קיבולת מרבית

2 קיבולת מגש הפלט תלויה בסוג הנייר ובכמות הדיו שבשימוש. HP ממליצה לרוקן את המגש לעתים קרובות.

#### גודלי נייר

סוג	גודל
נייר	אינץ' (216 x 279 מ"מ) 8.5 x 11 :Letter 8.5 x 14 :Legal מ"מ) 8.5 x 14 :Legal (מ"מ) 216 x 356 אינץ' (216 x 356 מ"מ) 184.2 x 266.7 אינץ' 7.25 x 10.5 :Executive 210 x 297 :A4 148 x 210 :A5 182 x 257 :B5
כרזה	(מ"מ) אינץ' (216 x 279 מ"מ) אינץ' (216 x 279 מ"מ) A4 אינץ' (210 x 217 מ"מ) A4
מעטפות	(מ"מ) 4.12 x 9.5 :U.S.#10 מ"מ) אינץ' 4.12 x 9.5 :U.S.#10 (מ"מ) 111 x 146 אינץ' 4.37 x 5.75 :A2 (מ"מ) 110 x 220 אינץ' 4.33 x 8.66 :DL (מ"מ) 4.49 x 6.38 :C6
שקפים	8.5 x 11 :Letter אינץ' (216 x 279 מ"מ) 10 x 297 :A4
כרטיסיות	3 x 5 אינץ' (27 x 127 מ"מ) 4 x 6 אינץ' (10.5 x 150 מ"מ) 5 x 8 אינץ' (127 x 203.2 מ"מ) 105 x 148.5 x 6 מ"מ 100 x 148 :hagaki גלויית 100 x 148
מדבקות	8.5 x 11 :Letter אינץ' (216 x 279 מ"מ) 14 - 210 x 297 :A4
מותאם אישית	('עד 8.5 x 14 מ"מ (3 x 5) מ"מ (2 ג 14 אינץ) 76.2 x 127

#### מפרטי הדפסה

- (REt) אחור עם טכנולוגיית שיפור רזולוציה (REt) 1200 x 1200 dpi
  - HP PhotoREt III אבע עם טכנולוגיית 1200 x 1200 dpi
    - שיטה: הזרקת דיו תרמית לפי דרישה
    - שפה: PCL3 GU , HP PCL Level 3, או PCL3 GU
  - מהירויות ההדפסה משתנות בהתאם למורכבות המסמך.
    - מחזור עבודה: 500 דפים מודפסים בחודש (בממוצע)
      - מחזור עבודה: 3000 דפים מודפסים בחודש (מרבי)

מהירות (דפים לדקו	רזולוציה (dpi)	-	מצב
2	1200 x 1200	שחור	1200/inkjet/מיטבית
.5	1200 x 1200 (עד 4800 dpi במצב ממוטב <sup>1</sup> )	צבע	
7	600 × 600	שחור	רגילה
4	600 x 600	צבע	
8	600 x 600	שחור	יומיומית
6	600 x 600	צבע	
עד 17.0	300 x 300	שחור	מהירה
עד 12.0	300 x 300	צבע	

1 הדפסת צבע מיטבית 1200 x 1200 dpi - ו Premium Photo הדפסה ממחשב. 1 הדפסת צבע מיטבית 1200 x 1200 dpi הלט בעת הדפסה ממחשב.

### מפרטים של שולי הדפסה

ימניים	שמאליים	תחתונים (קצה מסיים) <sup>1</sup>	עליונים (קצה מוביל)	
				גיליון נייר
('אינץ 0.25 מ"מ 6.4	('0.25) מ"מ 6.4	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	('1.8 מ"מ (0.07 אינץ	U.S. letter
('אינץ 0.25 מ"מ 6.4	('1.25 מ"מ (0.25 אינץ) 6.4	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	('1.8 מ"מ (0.07 אינץ	U.S. legal
('אינץ 0.25 מ"מ 6.4	('1.25 מ"מ (0.25 אינץ) 6.4	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	('1.8 מ"מ (0.07 אינץ	U.S. executive
('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	('1.8 מ"מ (0.07 אינץ	ISO A4
('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	('1.8 מ"מ (0.07 אינץ	ISO A5
('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	('1.8 מ"מ (0.07 אינץ	JIS B5
				מעטפות
('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(11.7 מ"מ (0.46 אינץ)	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	U.S. No. 10
('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(11.7 מ"מ (0.46 אינץ)	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	A2 (5.5 baronial)
('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(11.7 מ"מ (0.46 אינץ)	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	Intnl. DL
('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	Intnl. C6
				כרטיסיות
('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	1.8 מ"מ (0.07 אינץ')	U.S. 3 x 5 in
('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	('1.8 מ"מ (0.07 אינץ	U.S. 4 x 6 in
(אינץ') 0.13 מ"מ (3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	(אינץ') 11.7 מ"מ (0.46	1.8 מ"מ (0.07 אינץ')	U.S. 5 x 8 in

	עליונים (קצה מוביל)	תחתונים (קצה מסיים) <sup>1</sup>	שמאליים	ימניים	
JIS A6 -ı ISO	1.8 מ"מ (0.07 אינץ')	('אינץ 0.46) מ"מ (11.7	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	
hagaki (148 x 100 מ"מ)	('1.8 מ"מ (0.07 אינץ	('11.7 מ"מ (0.46 אינץ)	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	('אינץ 0.13 מ"מ 3.2	
תמונה נטולת מסגרת (4 x 6 אינץ')	0	('11.7 מ"מ (0.46 אינץ)	0	0	
כרטיס A6 נטול מסגרו (105 x 148.5 מ"מ)	0	('11.7 מ"מ (0.46 אינץ)	0	0	
נטול מסגרת hagaki (148 x 100 מ"מ)	0	('11.7 מ"מ (0.46 אינץ)	0	0	

1 שוליים אלה אינם תואמי LaserJet, עם זאת, אזור הכתיבה הכולל תואם. אזור הכתיבה מוסט מהמרכז ב- 5.4 מ"מ (0.21 אינץ'), דבר שגורם לשוליים עליונים ותחתונים לא סימטריים.

#### מפרטי צילום

- עיבוד תמונה דיגיטלי
- עד 99 עותקים מהמקור (בהתאם לדגם) •
- הגדלה דיגיטלית בין 25 ל- 400% (בהתאם לדגם)
- התאמה לגודל עמוד, פוסטר, מספר עמודים על עמוד
- עד 17 עותקים לדקה בשחור, 12 עותקים לדקה צבעוני (בהתאם לדגם)
  - מהירויות הצילום משתנות בהתאם למורכבות המסמך

רזולוציית סריקה (dpi)	רזולוציית הדפסה (dpi)	מהירות (עמודים לדקה)	צבע/שחור	מצב
2400 x 1200	<sup>2</sup> 1200 x 1200	עד 0.8	שחור	מיטבית
2400 x 1200	<sup>2</sup> 1200 x 1200	עד 0.8	צבע	
1200 x 600	1200 x 600	עד 7	שחור	רגילה
1200 x 600	600 x 600	עד 4	צבע	
1200 x 600	1200 x 300	עד 17	שחור	מהירה
1200 x 600	300 x 600	עד 12	צבע	

1 מקסימום בהגדלה של 400%

premium inkjet על נייר תצלום או נייר 2

#### מפרטי כרטיס צילום

ה- hp psc תומך בכרטיסי הצילום הבאים:

- (IBM Microdrive סוג I וסוג II) (כולל Compact Flash (R)
  - Smart Media (R) .
  - Sony Memory Stick (R)
    - Secure Digital •



#### מפרטי סריקה

- יצירת פרוייקטי צילום
  - עורך תמונות כלול

٠

• תוכנת Readiris OCR ממירה אוטומטית לטקסט שניתן לעריכה

מהירויות הסריקה משתנות בהתאם למורכבות המסמך

פריט	תיאור
רזולוציה	אופטית 1200 x 2400 dpi, עד 9600 dpi משופרת
צבע	צבע 48 ביט גווני אפור 8 סיביות (256 רמות אפור)
ממשק	TWAIN תואם
אזור סריקה	A4 ,US Letter

#### מפרט פיזי

- (אינץ') גובה: 22 ס"מ
- רוחב: 46.3 ס"מ (18.2 אינץ')
  - עומק: 40 ס"מ (15.7 אינץ')
    - משקל: 8.85 ק"ג

•

#### מפרט חשמל

- צריכת חשמל: 75W מקסימום
- מתח מקור (כניסה): 240 VAC 100 , מוארק
  - תדר הזנה: 50/60 Hz
  - זרם: A 1.0 מקסימום

#### מפרטים סביבתיים

- טווח טמפרטורות הפעלה מומלץ: <sup>1</sup>5<sup>0</sup> עד <sup>2</sup>32 צלזיוס (59<sup>0</sup> עד 90<sup>0</sup> פרנהייט)
- טווח טמפרטורות הפעלה מותר: <sup>0</sup>5 עד <sup>0</sup>40 צלזיוס (<sup>1</sup>41 עד <sup>1</sup>104 פרנהייט)
  - לחות: 85%-85% לחות יחסית ללא עיבוי
- טווח טמפרטורות במצב ללא הפעלה (אחסון): <sup>0</sup>40<sup>0</sup> עד <sup>0</sup>60 צלזיוס (40<sup>0</sup> עד 140<sup>0</sup> פרנהייט)

#### מפרטים נוספים

16.0-MB RAM , 8.0-MB ROM: זיכרון

אם יש לך גישה לאינטרנט, באפשרותך לקבל מידע על אקוסטיקה באתר של HP בכתובת:

#### http://www.hp.com/support

### תוכנית ניהול סביבתי למוצר

#### הגנת הסביבה

חברת Hewlett-Packard מחויבת לספק מוצרים איכותיים וידידותיים לסביבה. מוצר זה תוכנן עם מספר תכונות שנועדו למזער את הפגיעה בסביבה.

למידע נוסף, בקר באתר Commitment to the Environment (מחוייבות לסביבה) של HP בכתובת:

#### http://www.hp.com/hpinfo/community/environment/index.htm

#### יצירת אוזון

מוצר זה אינו יוצר כמויות ניכרות של גז אוזון (O<sub>3</sub>).

#### צריכת אנרגיה

צריכת האנרגיה פוחתת משמעותית במצב Power Save, החוסך משאבים טבעיים וכסף מבלי לפגוע בביצועים הגבוהים של המוצר. מוצר זה עומד בדרישות ®Energy Star, שהיא תוכנית התנדבותית לעידוד הפיתוח של מוצרים משרדיים חסכוניים באנרגיה.

ENERGY STAR הוא סימן שירות רשום של U.S. EPA. כשותפה ב- ENERGY STAR, קבעה חברת HP שמוצר זה עונה על הנחיות ENERGY STAR לחיסכון באנרגיה.

למידע נוסף אודות הנחיות ENERGY STAR, בקר באתר האינטרנט הבא:

#### http://www.energystar.gov

#### שימוש בנייר

מוצר זה מתאים לשימוש בנייר ממוחזר בהתאם לתקן DIN 19309.

#### חלקי פלסטיק

חלקי פלסטיק שמשקלם עולה על 25 גרם מסומנים בהתאם לתקנים בינלאומיים המגבירים את האפשרות לזיהוי סוגי פלסטיק למטרות מחזור בסיום חיי המוצר.

#### גיליונות נתוני בטיחות של חומרים

גיליונות נתוני בטיחות חומרים (MSDS) ניתן למצוא באתר האינטרנט של HP גיליונות נתוני בטיחות חומרים (

#### http://www.hp.com/go/msds

אם אתה נמצא בארה"ב או בקנדה ואין לך גישה לאינטרנט, התקשר לשירות פקס לפי דרישה U.S. אם אתה נמצא בארה"ב או בקנדה ואין לך גישה לקבלת רשימה של גיליונות נתוני בטיחות חומרים. HP FIRST

לקוחות ברחבי העולם ללא גישה לאינטרנט יתקשרו למספר 329-2009 (404) לקבלת מידע נוסף.

#### תוכנית מחזור

HP מציעה מספר גדל והולך של תוכניות החזרת מוצרים ומחזור במדינות/אזורים רבים, בנוסף לשותפויות עם מספר מרכזי מיחזור מוצרי אלקטרוניקה מהגדולים בעולם.HP גם חוסכת משאבים על-ידי חידוש ומכירה מחדש של חלק ממוצריה הנפוצים ביותר.

#### הודעות תקינה

הסעיפים הבאים הינם הצהרות מטעם סוכנויות תקינה שונות.

#### **FCC statement**

The United States Federal Communications Commission (in 47 CFR 15.105) has specified. that the following notice be brought to the attention of users of this product.

Declaration of Conformity: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Class B limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is not

is not guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Product Regulations Manager, Hewlett-Packard Company, San Diego, (858) 655-4100.

The user may find the following booklet prepared by the Federal Communications Commission helpful: *How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems*. This booklet is available from the U.S. Government Printing Office, Washington DC, 20402. Stock No. 004-000-00345-4.

**Caution!** Pursuant to Part 15.21 of the FCC Rules, any changes or modifications to this equipment not expressly approved by the Hewlett-Packard Company, may cause harmful interference and void the FCC authorization to operate this equipment.

#### doc statement / déclaration de conformité (Canada)

Le présent appareil numérique n'émet pas de bruit radioélectrique dépassant les limites applicables aux appareils numériques de la classe B prescrites dans le Règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le ministère des Communications du Canada.

התקן דיגיטלי זה אינו חורג ממגבלות Class B לפליטת רעש רדיו ממתקן דיגיטלי, כפי שנקבע בתקנות הפרעות רדיו של משרד התקשורת הקנדי.

#### notice to users of the Canadian telephone network

The Industry Canada label identifies certified equipment. This certification means that the equipment meets certain telecommunications network protective, operational and safety requirements as prescribed in the appropriate Terminal Equipment Technical Requirements document(s). The Department does not guarantee the equipment will operate to the user's satisfaction.

Before installing this equipment, users should ensure that it is permissible to be connected to the facilities of the local telecommunications company. The equipment must also be installed using an acceptable method of connection. The customer should be aware that compliance with the above conditions may not prevent degradation of service in some situations.

Repairs to certified equipment should be coordinated by a representative designated by the supplier. Any repairs or alterations made by the user to this equipment, or equipment malfunctions, may give the telecommunications company cause to request the user to disconnect the equipment.

Users should ensure for their own protection that the electrical ground connections of the power utility, telephone lines and internal metallic water pipe system, if present, are connected together. This precaution may be particularly important in rural areas.

**Caution!** Users should not attempt to make such connections themselves, but should contact the appropriate electric inspection authority, or electrician, as appropriate.

**Note:** The Ringer Equivalence Number (REN) assigned to each terminal device provides an indication of the maximum number of terminals allowed to be connected to a telephone interface. The termination on an interface may consist of any combination of devices subject only to the requirement that the sum of the Ringer Equivalence Numbers of all the devices does not exceed 5.

The REN for this product is 0.3B, based on FCC Part 68 test results.

#### הודעה לכל משתמשי אזור השוק האירופאי (EEA)

# CE

מוצר זה נועד לשימוש ברשתות טלפון אנלוגיות במדינות/אזורים הבאים:

הולנד	בריטניה	גרמניה
איטליה	ספרד	צרפת
שוודיה	לוקסמבורג	בלגיה
אירלנד	דנמרק	אוסטריה
שוויץ	פינלנד	נורבגיה
	פורטוגל	III

התאימות לרשת תלויה בהגדרות הלקוח, שאותן יש לאפס לשימוש בציוד ברשת הטלפון במדינה/אזור שונה מזה שבה נרכש המוצר. אם דרושה תמיכה נוספת למוצר, פנה למשווק או לחברת Hewlett-Packard.

ציוד זה אושר על-ידי היצרן בהתאם ל- Directive 1999/5/EC (annex II) לחיבור יחיד כלל-אירופאי לרשת הטלפונים הציבורית (PSTN). עם זאת, בשל ההבדלים בין רשתות הטלפון הציבוריות (PSTN) במדינות/אזורים שונים האישור, כשלעצמו, אינו מעניק הבטחה ללא תנאי לפעולה מוצלחת בכל נקודת קצה של רשת PSTN. במקרה של תקלות, יש לפנות לספק המקורי של הציוד בהזמנות הראשונה.

#### notice to users of the Irish telephone network

This equipment is designed for DTMF tone dialing and loop disconnect dialing. In the unlikely event of problems with loop disconnect dialing, it is recommended to use this equipment only with the DTMF tone dial setting.

#### notice to users of the German telephone network

The HP2170 Series products are designed to connect only to the analogue public- switched telephone network (PSTN). Please connect the TAE N telephone connector plug, provided with the hppsc2170 series, into the wall socket (TAE 6) code N. The hppsc2170 series products can be used as a single device and/or in combination (in serial connection) with other approved terminal equipment.

#### geräuschemission

LpA <70 dB am Arbeitsplatz im Normalbetrieb nach DIN 45635 T.19

#### VCCI-2 (Japan)

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会(VCCI)の基準 に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用すること を目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して 使用されると受信障害を引き起こすことがあります。 取り扱い説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

#### notice to Korean customers

사용자 인내문(B금 기기)

이 기가는 비업무용으로 전자파장해검정을 받은 기기로서, 주거지역에서는 물론 모든 시역에서 시용할 수 있읍니다.

# hp psc 2170 series-קבלת תמיכה ל



חלק זה מסביר את מידע שירותי התמיכה שמספקת Hewlett-Packard.

אם אינך מוצא את התשובה בתיעוד המודפס או המקוון המצורף למוצר, באפשרותך לפנות לאחד משירותי התמיכה של HP הרשומים בעמודים הבאים. שירותי תמיכה מסוימים ניתן לקבל רק בארה"ב וקנדה, בעוד ששירותים אחרים זמינים במדינות/אזורים רבים ברחבי העולם. אם לא רשום מספר של שירות תמיכה במדינה/באזור שלך, פנה לסוכן מורשה של HP הקרוב ביותר אליך, לקבלת עזרה.

### קבל תמיכה ומידע נוסף מהאינטרנט

אם יש לך גישה לאינטרנט, באפשרותך לקבל עזרה באתר HP הבא:

#### http://www.hp.com/support

אתר זה מציע תמיכה טכנית, מנהלי התקנים, אספקה ומידע הזמנות.

### תמיכת לקוחות של HP

תוכנות של חברות נוספות עשויות להיות מצורפות ל- HP PSC. אם תיתקל בבעיות בתוכניות אלו, תקבל את העזרה הטכנית הטובה ביותר על-ידי פניה למומחים של חברות אלו.

לפני שתפנה לתמיכת הלקוחות של HP, בצע את הפעולות הבאות.

- :יז ני: 1
- א. היחידה מחוברת לחשמל ומופעלת.
- ב. מחסניות ההדפסה המתאימות מותקנות כראוי.
  - ג. הנייר המומלץ טעון כנדרש במגש ההזנה.
    - אתחל את היחידה: **2**
- T. כבה את המכשיר באמצעות הלחצן On הנמצא בלוח הקדמי של המכשיר.
  - ה. נתק את כבל החשמל מחלקה האחורי של היחידה.
    - חבר חזרה את הכבל החשמל ליחידה.
    - ז. הפעל את היחידה באמצעות הלחצן On.
  - :רמידע נוסף, עיין באתר האינטרנט של HP, בכתובת 3

#### http://www.hp.com/support

- :HP אם אתה עדיין נתקל בבעיות וברצונך לשוחח עם נציג תמיכת לקוחות של HP:
- הכן את המספר הסידורי ומספר זיהוי השירות. להצגת המספר הסידורי, בלוח הקדמי לחץ על Enter ועל Black, Start Copy בו-זמנית, עד להצגת המספר הסידורי בתצוגת הלוח הקדמי. להצגת מספר זיהוי השירות, בלוח הקדמי לחץ על Enter ועל Color, Start Copy בו-זמנית, עד להצגת ERV ID: והמספר בתצוגת הלוח הקדמי.
- הדפס דוח בדיקה עצמית. לקבלת מידע על הדפסת דוח זה, ראה הדפסת דוח בדיקה עצמית בעמוד 38.
  - הכנת עותק צבעוני.
  - היה מוכן לתאר את פרטי הבעיה.
  - 5 התקשר לשירות תמיכת הלקוחות של HP. עליך להיות בקרבת היחידה במהלך השיחה.

#### התקשרות בארה"ב בתקופת האחריות

התקשר 323-2551 (208). שירות זה ניתן ללא תשלום בתקופת האחריות; עם זאת, תחויב עבור שיחת הטלפון. מחוץ לתקופת האחריות, יתכן שתחויב בתשלום. התמיכה הטלפונית בארה"ב זמינה בשפות אנגלית וספרדית 24 שעות ביממה, 7 ימים בשבוע (הימים ושעות התמיכה עשויים להשתנות ללא הודעה).

#### התקשרות ממקום אחר בעולם

המספרים הרשומים מטה נכונים לתאריך הדפסת מדריך זה. לקבלת רשימה עדכנית של מספרי בינלאומיים של שירות תמיכה של HP, בקר באתר הבא ובחר מדינה/אזור או שפה:

#### http://www.hp.com/support

לקוריאה, באפשרותך לבקר גם בכתובת זו:

#### http://www.hp.co.kr/

ניתן להתקשר למרכז התמיכה של HP במדינות/אזורים הבאים. אם המדינה/אזור שלך אינם רשומים, פנה אל המשווק המורשה או למשרד מכירות ותמיכה של HP הקרובים אליך, כדי לברר כיצד לקבל שירותים.

התמיכה ניתנת חינם בתקופת האחריות; אולם, תחויב עבור שיחת הטלפון. במקרים מסוימים, יגבה גם תעריף קבוע עבור כל מקרה. לתמיכה טלפונית באירופה, חפש את הפרטים והתנאים לתמיכה טלפונית במדינה/אזור שלך באתר האינטרנט הבא:

#### http://www.hp.com/support

לחילופין, באפשרותך לשאול את הספק או להתקשר ל- HP במספר הטלפון המצוין בחוברת זו.

כחלק מהמאמץ המתמשך לשיפור שירות התמיכה הטלפונית, מומלץ לבקר באתר האינטרנט באופן סדיר לקבלת מידע חדש אודות תכונות שירות ואספקה.

תמיכה טכנית של HP	מדינה / אזור	hp תמיכה טכנית של	מדינה / אזור
+49 (0)180 52 58 143	גרמניה (0.12 יורו לדקו )	+43 (0)810 00 6080	אוסטריה
+45 39 29 4099	דנמרק	+61 3 8877 8000 1902 910 910	אוסטרליה
086 000 1030	דרום אפריקה (הרפובל <sub>יו</sub> ה הדרום אפריקנית)	+7 (380-44)490-3520	אוקראינה
+27-11 258 9301	דרום אפריקה (מחוץ לו פובליקה)	+971 4 883 8454	איחוד נסיכויות המפרץ
91 11 682 6035	הודו 1-600-112267	+39 0226410350	איטליה
+31 (0)20 606 8751	הולנד	62-21-350-3408	אינדונזיה
+85 (2)3002 8555	הונג-קונג (SAR)	+44 (0)207 512 5202	אירופה (אנגלית)
+36 (0)1 382 1111	הונגריה	+353 (0)1 662 5525	אירלנד
1-800-711-2884	הקריבים ומרכז אמריקו	+212 22404 747	אלג'יריה <sub>1</sub>
84 (0)8-823-4530	וייטנאם	1-800-225528	אקוודור
800-477-7777 או 0800-47468368	ונצואלה	0810-555-5520	ארגנטינה
(502)207-8488	ונצואלה (קראקס)	+971 4 883 8454	בחריין (דובאי)
+886-2-2717-0055 0800 010055	טאיוואן	+32 (0)2 626 8806	בלגיה (הולנדית)
+216 1891 222	טוניס <sub>1</sub>	0800 157751	ברזיל ( Demais Localidades)
+30 1060 73 603	ļu,	+44 (0)207 512 52 02	בריטניה
0570 000 511 +81 3 3335 9800	יפן	1800-999-5305	גואטמלה

תמיכה טכנית של HP	מדינה / אזור	תמיכה טכנית של HP	מדינה / אזור
+358 (0)203 47 288	פינלנד	+971 4 883 8454	ירדן
+971 4 883 8454	פלשתין	+972 (0)9 9524848	ישראל
001-800-7112884	פנמה	+971 4 883 8454	כוויית
0-800-10111	פרו	+971 4 883 8454	לבנון
800-10111	צ'ילה	1-800-805405	מלזיה
+42 (0)2 6130 7310	צ'כיה	02 532 5222	מצרים
+0836696022	צרפת (0.34 יורו לדקה)	01-800-472-6684	מקסיקו
9-800-114-726	קולומביה	5258-9922	מקסיקו (מקסיקו סיטי)
0-800-011-0524	קוסטה ריקה	+212 22404 747	מרוקו <sub>1</sub>
+82 (2) 3270 0700 080 9990700	קוריאה (סיאול) קוריאה (מחוץ לסיאול)	+47 22 11 6299	נורבגיה
+971 4 883 8454	קטאר	+64 (9) 356 6640	ניו-זילנד
(905)206 4663	קנדה בתקופת אחריות	86 10 6868 7980	סין
1-877-621-4722	קנדה לאחר תקופת אחריות (חיוב לפי שיחה)	(65) 6272-5300	סינגפור
+40 1 315 44 42 01 3154442	רומניה	+421 2 682 08080	סלובקיה
+7 095 797 3520	רוסיה, מוסקווה	+34 902 321 123	ספרד
+7 812 346 7997	רוסיה, סנט פטרסבורג	+971 4 883 8454	עומן
+46 (0)8 619 2170	שוודיה	+800 897 14440	ערב הסעודית
+41 (0)84 880 1111	<sub>2</sub> שוויץ	1-877-232-0589	פוארטו ריקו
+66 (2)661 4000	תאילנד	+48 22 865 98 00	פולין
+90 216 579 7171	תורכיה	+351 21 3176333	פורטוגל
+971 4 883 8454	תימן	632-867-3551	פיליפינים

1 מוקד טלפוני זה תומך בלקוחות דוברי צרפתית מהמדינות/אזורים הבאים: מרוקו, טוניס, אלג'יריה

2 מוקד טלפוני זה תומך בלקוחות דוברי גרמנית, צרפתית ואיטלקית בשוויץ.

#### שיחות באוסטרליה לאחר האחריות

אם המוצר אינו נמצא במסגרת אחריות, באפשרותך להתקשר לטלפון 8000 8877 030. תעריף תמיכה לפי אירוע שלא במסגרת אחריות בסך 27.50 (inc GST) יחויב בכרטיס האשראי. באפשרותך גם להתקשר לטלפון 910 910 1902 (27.59 לחיוב בחשבון הטלפון) משעה 9 בבוקר ועד 5 אחה"צ בימים שני עד שישי. (המחירים והשעות עשויים להשתנות ללא הודעה).

### הכנת היחידה למשלוח

אם לאחר פניה לתמיכת הלקוחות של HP או ביקור בנקודת המכירה, תתבקש לשלוח את היחידה לתיקון, פעל לפי הוראות הכיבוי והאריזה להלן למניעת נזק נוסף למוצר של HP.

הפעל את היחידה. 1

אם לא ניתן להפעיל את המכשיר והמחסנית נמצאת במיקום מוצא, התעלם משלבים 1 עד 6. לא תוכל להסיר את מחסניות ההדפסה. עבור לשלב 7.

- **2** פתח את דלת הגישה למחסנית ההדפסה.
- 6 הסר את מחסניות ההדפסה מהמחזיק והנמך את התפסים. לקבלת מידע על הסרת מחסניות ההדפסה, ראה החלפת מחסניות הדפסה בעמוד 39. הכנס את המחסניות לשקית אטומה.

זהירות! הסר את שתי המחסניות והנמך את שני התפסים. אם לא תעשה זאת, עלול להיגרם נזק ליחידה.

- כבה את היחידה.
- סגור את דלת הגישה של מחסנית ההדפסה. 5
- ארוז את היחידה למשלוח בחומרי אריזה מתאימים. 6



נזקי משלוח הנגרמים כתוצאה מאריזה בלתי נאותה ו/או העברה לא נאותה אינם מכוסים במסגרת האחריות.

- . הדבק את תווית המשלוח החוזר על חלקה החיצוני של הקופסה. 7
  - באריזה יש לכלול את הפריטים הבאים: 8
- תיאור קצר של התסמינים עבור אנשי השירות (דוגמאות לבעיות של איכות הדפסה עשויות לסייע).
- עותק של חשבונית המכירה או הוכחת קניה אחרת לביסוס תקופת כיסוי האחריות.
  - שם, כתובת, ומספר טלפון שבו ניתן ליצור עמך קשר במשך היום.

### HP מרכז הפצה של

להזמנת תוכנת HP PSC, עותק מודפס של המדריך למשתמש, פוסטר התקנה, או חלקי חילוף שהלקוח יכול להחליפם, בצע אחת הפעולות הבאות:

- בארה"ב או בקנדה חייג, 3232551 (208).
  - בקר באתר האינטרנט:

www.hp.com/cposupport/software.html

### מידע אחריות



hp psc 2170 series

משך אחריות מוגבלת (חומרה ועבודה): שנה אחת

משך אחריות מוגבלת (מדיית תקליטורים): 90 יום

משך אחריות מוגבלת (מחסניות הדפסה): עד התרוקנות הדיו של HP או עד לתאריך סיום האחריות שמודפס על המחסנית, הראשון מבין השניים.

#### שירות במסגרת אחריות

#### שירות מהיר

לקבלת שירות תיקונים מהיר של HP, על הלקוח לפנות תחילה למשרד שירות של HP או למרכז תמיכת לקוחות של HP לפתרון בעיות בסיסיות. לקבלת רשימת הצעדים שאותם יש לנקוט לפני פניה לתמיכת לקוחות, ראה **תמיכת לקוחות HP** בעמוד 61.

אם מכשיר של לקוח זקוק להחלפת חלקים משניים, ובדרך כלל הלקוח יכול להחליף חלקים אלה, ניתן לשלוח חלפים אלה במשלוח מזורז. במקרה זה, HP תשלם מראש את עלויות המשלוח והמיסים, תספק סיוע טלפוני בנוגע להחלפת החלפים ותשלם את עלויות המשלוח והמיסים עבור כל חלק ש- HP תבקש לקבל בחזרה.

מרכז שירות הלקוחות של HP עשוי להפנות לקוחות לספקי שירות מורשים המוסמכים על-ידי HP לטיפול במוצר HP.

#### שדרוגי אחריות

שדרג את האחריות הסטנדרטית לאחריות בת שלוש שנים עם חבילת התמיכה של HP ( HP). SUPPORTPACK). תקופת הכיסוי מתחילה בתאריך רכישת המוצר; יש לרכוש חבילה זו בתוך 180 יום מיום רכישת המוצר. תוכנית זו מציעה תמיכה טלפונית בין השעות 6::00 עד 22::00 MST 22::00 Mountain Standard Time) בימים שני עד שישי ובין השעות 9::00 עד 16::00) בימי שבת. אם במהלך שיחת תמיכה טכנית ייקבע שדרוש מוצר חלופי, HP תספק מוצר חלופי זה חינם ביום העסקים הבא. זמין בארה"ב בלבד.

למידע נוסף, התקשר לטלפון 1-888-999-4747 או בקר באתר האינטרנט הבא:

#### http://www.hp.com/go/hpsupportpack

מחוץ לארה"ב, נא להתקשר למשרד תמיכת לקוחות HP המקומי. לקבלת רשימת מספרי טלפון לתמיכת לקוחות ברחבי העולם, ראה **התקשרות במקומות אחרים בעולם** בעמוד 62.

### החזרת HP PSC 2170 series החזרת

לפני החזרת HP PSC לשירות, יש להתקשר לתמיכת לקוחות HP. לקבלת רשימת הצעדים שאותם יש לנקוט לפני פניה לתמיכת לקוחות, ראה **תמיכת לקוחות HP** בעמוד 61.

### הצהרת הגבלת אחריות גלובלית של Hewlett-Packard

#### היקף האחריות המוגבלת

HP PSC אתחייבת בפני הלקוח משתמש הקצה ("hP") Hewlett-Packard ("hP") שכל מוצר HP PSC והמופר") שכל מוצר 2170 Series 2170 Series ("המוצר"), כולל תוכנה, אביזרים, מדיה ואספקה הקשורים בו, יהיה נקי מפגמים בחומר ובייצור לתקופה שתחילתה מיום הרכישה על ידי הלקוח. עבור כל מוצר תוכנה, האחריות המוגבלת של HP חלה רק על כישלון בביצוע הוראות תכנות.HP אינה מתחייבת שהפעלת מוצר כלשהו תהיה נטולת הפרעות ושגיאות.

האחריות המוגבלת של HP מכסה רק את הפגמים הנובעים משימוש רגיל במוצר ואינה חלה על כל בעיה אחרת, כולל בעיות הנובעות כתוצאה מ- (א) תחזוקה בלתי מתאימה או שינויים, (ב) תוכנה, אביזרים, מדיה או מלאי שלא סופקו או שאינם נתמכים על-ידי HP, או (ג) הפעלה החורגת מהמפרט של המוצר.

בכל מוצר חומרה, השימוש במחסנית הדפסה שאינה מתוצרת HP או מחסנית הדפסה שעברה מילוי מחדש, אינו משפיע על האחריות הניתנת ללקוח, או כל חוזה תמיכה בין HP ובין הלקוח. עם זאת, אם יתברר שהנזק או הכשל נגרם כתוצאה משימוש במחסנית הדפסה שאינה מתוצרת HP, או מחסנית הדפסה שעברה מילוי מחדש, HP תחייב את הלקוח בעלויות העבודה והחומרים הסטנדרטיות שלה עבור השירות למוצר, בגין הכשל או הנזק.

אם בתקופת האחריות, תקבל HP הודעה לגבי פגם כלשהו במוצר, מתחייבת HP לתקן או להחליף את החלק הפגום על-פי שיקולי החברה. במקרים בהם עלויות העבודה אינן מכוסות על ידי האחריות המוגבלת של HP, יבוצעו התיקונים בהתאם לעלויות העבודה הסטנדרטיות של HP.

אם אין באפשרות HP לתקן או להחליף, כמקובל, מוצר פגום הנמצא בתקופת האחריות, תחזיר HP ללקוח את הכסף ששילם תוך זמן סביר לאחר קבלת ההודעה על הפגם.

HP אינה מתחייבת לתקן, להחליף או להחזיר את הכסף, עד שהלקוח יחזיר את המוצר הפגום ל- HP.

כל מוצר חלופי יהיה חדש או כמו-חדש, ובלבד שתפקודו יהיה זהה לפחות לזה של המוצר המוחלף.

מוצרי HP, הכוללים כל מוצר, עשויים לכלול חלקים, רכיבים או חומרים מחודשים שתפקודם אינו נופל מזה של חלקים, רכיבים או חומרים חדשים.

האחריות המוגבלת של HP לכל מוצר, תקפה בכל מדינה/אזור או מקום שבו מציעה HP שירות עבור המוצר ושבו משווק המוצר. רמת השירות תחת אחריות עשויה להשתנות בהתאם לתקנים מקומיים. HP אינה מתחייבת לשנות את הצורה, ההתאמה או הפעולה של המוצר, כדי שהמוצר יפעל במדינה/אזור או מקום שבו המוצר לא היה מיועד לפעול.

#### מגבלות האחריות

עד למידה המותרת בחוק המקומי, HP או ספקי צד שלישי שלה, אינם נותנים אחריות אחרת מכל סוג, בין אם במפורש או מכללא, באשר לאחריות הניתנת למוצרי HP הנמצאים בתקופת האחריות, ומכחישים במיוחד אחריות משתמעת או תנאי סחירות, איכות משביעת רצון, וכשירות למטרה מסוימת.

#### מגבלות חבות

ככל שמתיר זאת החוק המקומי, הסעדים המצוינים בכתב אחריות מוגבלת זה הנם סעדיו היחידים והבלעדיים של הלקוח.

עד למידה המותרת בחוק המקומי, פרט להתחייבויות המפורשות בכתב אחריות מוגבלת זה, לא יהיו HP או ספקי צד שלישי שלה, אחראים לנזקים ישירים, עקיפים, מיוחדים, מקריים, או תוצאתיים, בין אם הם מסתמכים על חוזה, חוקי נזיקין, או כל תיאוריה משפטית אחרת, ובין אם ניתנה הודעה בדבר האפשרות לנזקים אלה.

#### חוק מקומי

כתב אחריות מוגבלת זה מעניק ללקוח זכויות חוקיות מוגדרות. ללקוח עשויות להיות זכויות אחרות, המשתנות ממדינה למדינה בארה"ב, ממחוז למחוז בקנדה, וממדינה/אזור למדינה/אזור בשאר העולם.
במידה שכתב אחריות מוגבלת זה אינו עולה בקנה אחד עם החוק המקומי, יהיה כתב האחריות נתון לשינויים לצורך התאמתו לחוק המקומי. ייתכן שהגבלות וויתורים מסוימים הניתנים ללקוח במסגרת כתב אחריות זה לא יהיו תקפים על-פי החוק המקומי. לדוגמה, מדינות מסוימות בארה"ב וממשלות מסוימות מחוץ לגבולות ארה"ב (כולל מחוזות בקנדה), עשויות:

למנוע מההכחשות וההגבלות בכתב אחריות זה מלהגביל את זכויותיו החוקיות של צרכן (לדוגמה, אנגליה),

להגביל באופן אחר, את יכולתו של היצרן לאכוף את ההכחשות וההגבלות;

או

להעניק ללקוח זכויות אחריות נוספות, לציין משך אחריות מכללא שהיצרן אינו יכול להעניק, או למנוע הגבלות על משך האחריות מכללא.

לעסקאות באוסטרליה וניו-זילנד, התנאים בכתב אחריות מוגבלת זה, מלבד עד לגבול המותר לפי חוק, אינם מונעים, מגבילים או משנים, והנם תוספת לזכויות החוקיות החלות על המכירה של מוצרי HP ללקוחות אלו.



# אינדקס

#### מפתח

# С

17 CompactFlash

#### Н

HP Director 6 סקירה HP Photo & Imaging Gallery 19 ,34 HP PSC תוכנה 6 תוכנה

# Μ

17 Memory Stick

#### א

אחריות 61 הצהרה 65 שדרוגים 65 שירות 65 איכות העתקה 26 איכות העתקה מהירה 26 איכות העתקה מיטבית 26 איכות העתקה רגילה 26 ארר אינטרנט של 61 HP תמיכת לקוחות של 11 HP

# ב

ביטול סריקה **34** העתקה **31** 

# ג

גיליון הגהה הדפסה 19 סריקה 20 תצלומים נבחרים 19 גלויות טעינה 13, 12

#### т

דוח בדיקה עצמית 38 דוחות בדיקה עצמית 38 דרישות מערכת 51

#### ה

הבהרה או הכהייה של עותקים 27 הגדלת העתק 28, 26 הגדרה השהיית הודעה 43 זווית תצוגה 47 מהירות גלילה 43 מספר עותקים 26 מצב חיסכון בצריכת החשמל 42 הגדרות איכות העתקה מהירה 26 איכות העתקה רגילה 26 איכות עותק 26 איכות העתקה מיטבית 26 ברירות מחדל של העתקה 27 הבהרת עותק 27 הגדלת העתק **26** הכהיית העתק 27 העתקה 27 העתקת תצלום 28 הקטנת עותק **26** השהיית הודעה 43 מהירות גלילה 43 מהירות העתקה 26 מצב חיסכוו בצריכת החשמל 42 עוצמת צבע של עותק 27 שיפור טקסט 27 הגדרות ברירת מחדל שחזור ערכי ברירה המחדל של היצרן **42** שינוי להעתקה 27 הגדרת מצב חסכון בחשמל 42

הדפסה גיליוו הגהה 19 דוח בדיקה עצמית 38 **11** מעטפות מפרטי שוליים 53 **53** מפרנוים על נייר כרזות 14 קובץ DPOF קובץ תצלומים בודדים 21 תצלומים ישירות מכרנויס צילום 21 הודעות תקינה 56 הזמות מחסויות הדפסה 74 HP PSC 2170 series -החזרת ה לשירות 65 הכהיית העתק 27 הכנסה כרטיס אילוח 18 הכנסת כרטיס 18 17 Memory Stick 17 SecureDigital 17 SmartMedia הדפסת גיליוו הגהה 19 **22 DPOF הדפסת קובץ** הדפסת תצלומים בודדים 21 הכנסה בצורה לא נכונה 18 מהו כרטיס צילום 17 מפרטים 54 סריקת גיליון הגהה 20 שמירת קבצים במחשב 18 תפריט אפשרויות 23 הסרת תוכנה 48 העתקה **26** איכות **27** ררירת מחדל הבהרה 27 הגדלה 26 הגדרת מספר עותקים 26, 5

הכהייה 27 הכנת עותקים 25 הכנת פוסטר 30 הקטנה 26 התאמה לעמוד 28 לחצו 3 מדבקה לחולצות טריקו 30 מהירות 26 מספר עותקים על עמוד 29 מפרטים 54 עבודות העתקה מיוחדות 28 עוצמת צבע 27 **31** עצירה שינוי גודל 26. 5 שינוי הגדרות ברירת מחדל 27 שיפור צבעי תצלום 27 שיפורים 27 תצלומים 28 הקטנת עותק 28, 26 השהיית הודעה הגדרה 43 התאמת הגדרות זווית תצוגה 47 התאמה לעמוד 28 התחלה מהירה 3 6 HP Director -סקירת ה-שימוש עם מחשב 6 התקנה 17 SmartMedia לחצו 6 **45** מידע נוסף התקנת כבל USB התקנה מחדש של התוכנה 48

#### T

זווית תצוגה, הגדרה **47** זמן מצב חסכון בחשמל **42** 

#### υ

טעינה hp psc 2170 series גלויות 13, 12 הגדרת גודל הנייר 14 מחסניות הדפסה 39 מעטפות 11 מקור על הזכוכית 9

נייר צילום 12 נייר 9 עצות 13 שינוי סוג הנייר 14 טקסט שיפור עותק 27

יישור מחסניות הדפסה 41

#### C

.

כרטיסי ברכה טעינה **13** כרטיס זיכרון, *ראה* כרטיס צילום כרטיס צילום נרטיס צילום **17** CompactFlash HP Photo & Imaging **19** Gallery

#### ל

לוח קדמי מהירות גלילה של התצוגה 43 סריקה מ 33 ערכת לימוד 3 תכונות 3 תצוגה 3 לחצנים 33 Start Black 33 Start Color התקנה 6 לוח קדמי 3 לוח קדמי 3

## מ

מגן מחסנית הדפסה 38 מגש נייר סעינה 9 קיבולות 52 מגש פלט 14 מאריך 11 מאריך 11 מאריך 11 מאריך 13 סעינה 13 טעינה 13 מדבקות גיהוץ לחולצות טריקו 30 מהירות גלילה מהירות גלילה מדצות לוח-קדמי 43 תצוגת לוח-קדמי 43

מוצר סביבתי תוכנית לקידום 55 מחסניות החלפה 39 ייעור 41 מחסניות דיו. *ראו* מחסניות הדפסה מחסויות הדפסה 38 אחסוו החלפה **39** טיפול 38 יישור 41 מגן 38 ניקוי 42 מסמכי מקור כיצד להניח על משטח הזכוכית 9 מספר עותקים הגדרה 26, 5 מספרי טלפוו שירוחי חמיכה 61 מענופות נועינה 11 מפרנו חשמל 55 מפרט פיזי 55 מפרטים נוספים 55 מפרטיח איכות הסביבה 55 גודלי וייר 52 הדפסה 53 העתקה 54 חשמל 55 כרטיס צילום 54 נוספים 55 נייר 52 סריקה 54 פיזי 55 קיבולות מגשי נייר 52 שולי הדפסה **53** מפרטים סביבתיים 55 מצב חסכון בחשמל, נורית 42 64 HP מרכז הפצה של נ

נורית מצב חסכון בחשמל 42 ניגודיות תצוגת לוח-קדמי 47 ת

נייר

הנדרח הנודל 14 **9** טעינה מפרטי גודל וייר 52 **52** מפרנוים עצות לטעינה 13 שינוי הסוג 14 inkiet נייר **13** טעינה נייר כרזות עצות לטעינה 14 'נייר צילום 4x 6 אינץ **12** טעינה נייר צילום **12** טעינה נייר רציף עצות לטעינה 14 HP ניירות של עצות לטעינה 13 ניקוי החלק החיצוני 37 **42** מחסניות הדפסה משטח הזכוכית 37 תומך המכסה 37 ניקוי משטח הזכוכית 37

#### 0

סריקה באמצעות הלוח הקדמי 33 גיליון הגהה 20 יעד אחר 34 יעד אחר 48 HP Photo & Imaging לחצן 3 לחצן 3 מפרטים 54 עצירה 34

#### ע

עוצמת צבע של העתקה 27

6 HP Director - עותקים מרובים על עמוד
29 עזרה
עזרה
עזרה
אעזרה
מעזרה
31 העתקה
34 הערקה
34 היצרן
סריקה
34 היצרן
ערכי ברירת מחדל של היצרן
שחזור
42 שחזור
ערכת לימוד ג
ערכת לימוד ג
לפני שתתחיל ג
מרכונות הלוח הקדמי ג

# פ

פוסטר העתק אל 30 פנייה לתמיכה בלקוחות 61 פתרון בעיות, הסרה והתקנה מחדש של התוכנה 48

## Z

צבע עוצמה של עותק **27** 

## ש

שחזור הגדרות היצרן 42 שינוי גודל עותק 28, 26, 5 שירותי תמיכה 61 שיפורים 27 שיפור מצב תצלום 28 שמירה תצלומים במחשב 18 תמונה שנסרקה 33 שקפים עצות לטעינה 13

תוכנה הסרה והתקנה מחדש 48 6 מרוא תומך המכסה ניקוי 37 תחזוקה דוח בדיקה עצמית 38 החלפת מחסניות הדפסה 39 זמו מצב חסכוו בחשמל 42 יישור מחסניות הדפסה 41 ניקוי החלק החיצוני 37 ניקוי מחסניות הדפסה 42 ניקוי משטח הזכוכית 37 ניקוי תומך המכסה 37 שחזור ערכי ברירה המחדל של היצרן 42 תמיכה 61 תמיכת לקוחות 61 התקשרות בארה"ב 61 62 התקשרות מחוץ לארה"ב תפריט אפשרויות פקודות כרטיס צילום 23 תפריטים הגדרת העתקה 31 **43** הדפסת דוחות תחזוקה 43 תצוגת לוח-קדמי הגדרת זווית תצוגה 47 תצלומים בחירה בגיליוו הגהה 19 הדפסה ישירות מכרטיס צילום 21 **22** DPOF הדפסת קובץ הדפסת תצלומים בודדים 21 שיפור עותק 28 שיפור צבע של עותק 27

# declaration of conformity

Manufacturer's Name and Address:	
Hewlett-Packard Cor 1899,USA	mpany,16399 West Bernardo Drive, San Diego, CA 92127-
declares that the	
product	
Product Name:	hp psc 2170 series (Q3066A)
Model Number(s):	psc 2170 (Q3067A),psc 2175 (Q3068A),psc 2175xi (Q3069A),psc 2175v (Q3070A),psc 2171 (Q3072A),psc 2179 (Q3071A)
Product Options:	All
conforms to the follo	wing Product Specifications:
Safety:	EN60950:1992 +A1,A2,A3,A4 &A11
	IEC60950:1991 +A1,A2,A3 &A4
	UL1950/CSA 22.2 No.950,3rd Edn:1995
	NOM-019-SCFI-1993
EMC:	CISPR22:1993 +A1 &A2 /EN55022:1994,+A1 &A2 -Class B
	CISPR24:1997/EN55024:1998
	IEC 61000-3-2:1995 /EN61000-3-2:1995
	IEC 61000-3-3:1994 /EN61000-3-3:1995
	AS/NZS 3548:1992
	CNS13438
	FCC Part 15-Class B /ICES-003,Issue 2 /VCCI-2
	GB 9254-1998
Supplementary Infor	mation
The Product berewit	h complies with the requirements of the Low Voltage Directive
73/23/EEC, the EMC	Directive 89/336/EEC and carries the CE marking accordingly.
European Contact fo Service Office	r regulatory topics only: Your local Hewlett-Packard Sales and
or	
Hewlett-Packard Gm	ıbH.
Department HQ-TRE (FAX +49-7031-14-3	E, Herrenberger Strasse 140,D-71034 Bublingen, Germany 143)

According to ISO/IEC Guide 22 and EN 45014

# הזמנת חומרי הדפסה

כדי להזמין חומרי הדפסה כגון נייר HP Premium Inkjet, שקפים HP Premium Inkjet כדי להזמין חומרי הדפסה כגון נייר HP Iron-On T-shirt Transfer נייר לגיהוץ, cransparency Film, כרטיסי ברכה HP , כרטיסי ברכה Greeting Cards

#### www.hpshopping.com

להזמנות במדינות/אזורים מחוץ לארה"ב וקנדה, בחר **other countries** מאתר (מדינות/אזורים אחרים) ואחר כך לחץ על **Yes** כדי לעזוב את hpshopping.com. מאתר זה באפשרותך לגשת ל- hpshopping.com לשפה או למדינה/אזור הספציפיים שלך.

#### הזמנת מחסניות הדפסה

יות הדפסה מספר הזמנה ב- p	מספר הזמנה ב- hp	
ת הדפסה שחורה HP ת הדפסה שחורה ע הדפסה שחורה cartridge HP ת הדפסה שחורה	#56, 19 ml black print cartridge #27, 10 ml black print cartridge	
ע הדפסה צבעונית Ior print cartridge HP ות הדפסה צבעונית Ior print cartridge HP ות הדפסה צבעונית לצילום ות הדפסה שלושה צבעים Ior print cartridge HP ות הדפסה שלושה צבעים	#57, 17 ml color print cartridge #58, 17 ml color print cartridge #28, 8 ml color print cartridge	

אם יש לך גישה לאינטרנט, באפשרותך לקבל מידע נוסף באתר של HP בכתובת:

#### www.hp.com/support

#### hp psc בקר במרכז המידע של

הוא כולל את כל הנחוץ כדי להפיק את המרב מה- HP PSC.

- תמיכה טכנית •
- חומרים מתכלים ומידע להזמנות
  - עצות לפרוייקט •
  - דרכים לשיפור המוצר

www.hp.com/support

© 2003 Hewlett--Packard Company

הודפס בארה"ב, מקסיקו, גרמניה או קוריאה.

